

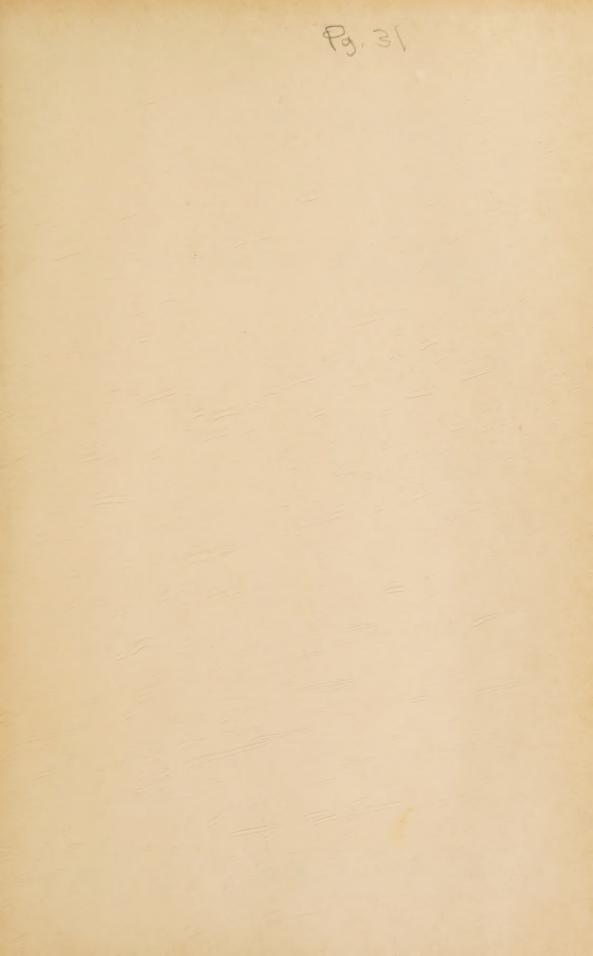






DATE DUE			
SEPL OG	3 - 1984		
CEDI	ED 0.108		
SFPL MUN	FP 8 198		
SFP J	N 21 '88		
	SEP - 7 '88		
SFPL	MAR 28'89		
MOV	7 100*		
1904	2 7 1993		
FEB 3	- 1994		
NC	V-1 9 1997	7	
	201-6503		Printed in USA









### HECTOR BERLIOZ

OP. 5

-2006

# GRANDE MESSE DES MORTS

DÉDIÉE AU COMTE DE GASPARIN

Exécutée, pour la première sois, à l'Église des Invalides, le 5 Décembre 1837, pour le Service Funèbre du Général DAMRÉMONT et des Officiers et Soldals Français morts à la prise de Constantine

> « Si j'étais menacé de voir brûler mon œuvre « entière, moins une partition, c'est pour la Messe « des Morts que je demanderais grâce. »

> > Berlioz, lettre du 11 Janvier 1867.

#### PARTITION CHANT ET PIANO

PRIX NET:

La Partition d'Orchestre: Prix net, — Les Parties d'Orchestre: Prix net, Les Parties de Chœurs (Soprano, Ténor, Basse): chaque, Prix net,

2206

ÉDITIONS JOUBERT

25, Rue d'Hauteville

PARIS

TOUS DROITS RÉSERVÉS POUR LA FRANCE ET L'ÉTRANGER



Requiem æternam dona eis, Domine, et lux perpetua luceat eis.

Te decet hymnus, Deus, in Sion, et tibi reddetur votum in Jerusalem. Exaudi orationem meam. Ad te omnis caro veniet.

Requiem æternam dona eis, Domine, et lux perpetua luceat eis.

Kyrie eleison, Christe eleison, Kyrie eleison, Christe eleison, Kyrie eleison.

> Dies iræ, dies illa, Solvet sæclum in favilla, Teste David cum Sibylla.

Quantus tremor est futurus, Quando Judex est venturus, Cuncta stricte discussurus!

Tuba, mirum spargens sonum Per sepulchra regionum, Coget omnes ante thronum.

Mors stupebit et natura, Cum resurget creatura, Jadicanti responsura.

Liber scriptus proferetur, In quo totum continetur, Unde mundus judicetur.

Judex ergo, cum sedebit, Quidquid latet apparebit, Nil inultum remanebit.

Quid sum miser tune dicturus?

Quem patronum rogaturus,

Cum vix justus sit securus?

Rex tremendæ majestatis, Qui salvandos salvas gratis, Salva me, fons pietatis.

Recordare, Jesu pie. Quod sum causa tuæ viæ; Ne me perdas illa die.

Ore supplex et acclinis, Cor contritum quasi cinis, Gere curam mei finis.

Confutatis maledictis, Flammis acribus addictis, Voca me de profundo lace!

Libera me de ore leonis, ne cadam in obscurum, ne absorbeat me Tartarus.

Donnez-leur, Seigneur, le repos éternel, et que la lumière éternelle resplendisse pour eux!

Un hymne doit vous être chanté à Sion, ô Dieu, et votre nom sera exalté à Jérusalem. Exaucez ma prière! Toute chair périssable doit aller à vous.

Donnez-leur, Seigneur, le repos éternel, et que la lumière éternelle resplendisse pour eux!

Seigneur, ayez pitié! Christ, ayez pitié! Seigneur, ayez pitié!

Jour de colère, jour terrible, où l'univers sera réduit en cendres, selon les oracles de David et les prédictions de la Sibylle!

Quelle sera la frayeur des hommes, lorsque le Souverain Juge viendra scruter toutes leurs actions!

Le son éclatant de la trompette réveillera les morts au fond du sépulcre, et les poussera tous devant le trône du Seigneur.

La nature et la mort seront dans l'effroi, quand l'homme ressucitera pour répondre à son Juge.

On présentera un livre où est écrit tout ce qui doit être l'objet du jugement du monde.

Quand le Juge sera assis sur son tribunal, tout ce qui était caché sera découvert; aucun crime ne demeurera impuni.

Que dirai-je alors, malheureux que je suis? quel protecteur invoquerai-je, quand à peine le juste sera rassuré?

O Roi, dont la majesté est si redoutable, qui sauvez vos élus par une miséricorde toute gratuite, sauvez-moi, source de bonté!

Souvenez-vous, ô Jésus plein de douceur, que vous êtes descendu du ciel pour moi ; ne me perdez pas en ce jour redoutable.

Humble et prosterné devant vous, le cœur brisé et comme réduit en cendres, je remets, Seigneur, le soin de mon âme entre vos mains.

Alors que les damnés supporteront la honte de leurs méfaits et la douleur terrible des flammes de l'enfer, retirez-moi, ô Dieu, du lac profond! Délivrez-moi de la gueule du lion, et empêchez que je tombe dans les ténèbres! Quærens me, sedisti lassus, Redemisti crucem passus : Tantus labor non sit cassus !

Juste Judex ultionis, Donum fac remissionis Ante diem rationis.

Ingemisco tanquam reus: Supplicanti parce, Deus.

Preces meæ non sunt dignæ, Sed tu, bonus, fac benigne, Ne perenni cremer igne.

Qui Mariam absolvisti, Et latronem exaudisti, Mihi quoque spem dedisti.

Inter oves locum præsta, Et ab hædis me sequestra, Statuens in parte dextra.

Lacrymosa dies illa, Qua resurget ex favilla Judicandus homo reus!

Pie Jesu, Domine, Dona eis requiem!

Domine Jesu Christe, Rex gloriæ, libera animas omnium fidelium defunctorum de pænis inferni et de profundo lacu! Et sanctus Michael signifer repræsentet eas in lucem sanctam, quam olim Abrahæ et semini ejus promisisti, Domine Jesu Christe! Amen.

Hostias et preces tibi laudis offerimus. Suscipe pro animabus illis, quarum hodie memoriam facimus!

Sanctus, sanctus, sanctus Deus Sabaoth! Pleni sunt cœli et terra gloria tua. Hosanna in excelsis!

Agnus Dei, qui tollis peccata mundi, dona eis requien sempiternam, et lux perpetua luceat eis, cum sanctis tuis in æternum, Domine, quia pius es. Amen. Vous vous êtes épuisé de lassitude en me cherchant, vous m'avez racheté par les supplices de la croix : que tant de souffrance ne reste pas inutile!

O Juge qui punissez avec justice, accordez-moi le pardon de mes fautes avant le jour de votre jugement.

Coupable, je gémis : que mes prières obtiennent grâce auprès de vous, Seigneur!

Je sais que mes prières sont indignes d'être exaucées; mais j'ai la confiance que votre miséricorde me préservera du feu éternel.

Vous avez absous Marie-Magdeleine; vous avez écouté le bon larron; vous m'avez aussi permis d'espérer.

Dans votre troupeau, séparez-moi des boucs maudits et placez-moi à votre droite avec les brebis.

Jour de larmes, où l'homme coupable renaîtra de sa cendre pour être jugé!

Doux Jésus, ô Seigneur, donnez-leur le repos éternel!

Seigneur Jésus-Christ, Roi de gloire, délivrez les âmes de tous les fidèles défunts des supplices de l'enfer et du lac profond! Et que saint Michel, le porte-étendard du Ciel, les introduise dans la lumière divine que vous avez promise autrefois à Abraham et à sa race, ô Seigneur Jésus-Christ! Ainsi soit-il.

Nous vous offrons un tribut de louanges et de prières. Recevez-le pour les âmes que nous recommandons aujourd'hui à votre miséricorde!

Saint, saint, saint est le Dieu des peuples! Les cieux et la terre sont remplis de sa gloire. Louange à lui au plus haut des cieux!

Agneau de Dieu qui effacez les péchés du monde, donnez-leur le repos éternel, et que la lumière éternelle resplendisse pour eux, au milieu de vos saints, car vous êtes miséricordieux. Ainsi soit-il.

## TABLE

	Pag	es
Nos 1.	REQUIEM et KYRIE, Introît	I
2.	DIES IRÆ	18
	TUBA MIRUM	3 1
3.	QUID SUM MISER	43
4.	REX TREMENDÆ	45
5.	QUÆRENS ME, Chœur sans accompagnement	58
6.	LACRYMOSA	66
7-	DOMINE JESU CHRISTE, Offertoire (Chœur des Ames du Purgatoire)	93
6.	HOSTIAS ET PRECES	09
9.	SANCTUS	13
10.	AGNUS DEI	30

#### N? 1

#### REQUIEM ET KYRIE

INTROIT

#### HECTOR BERLIOZ





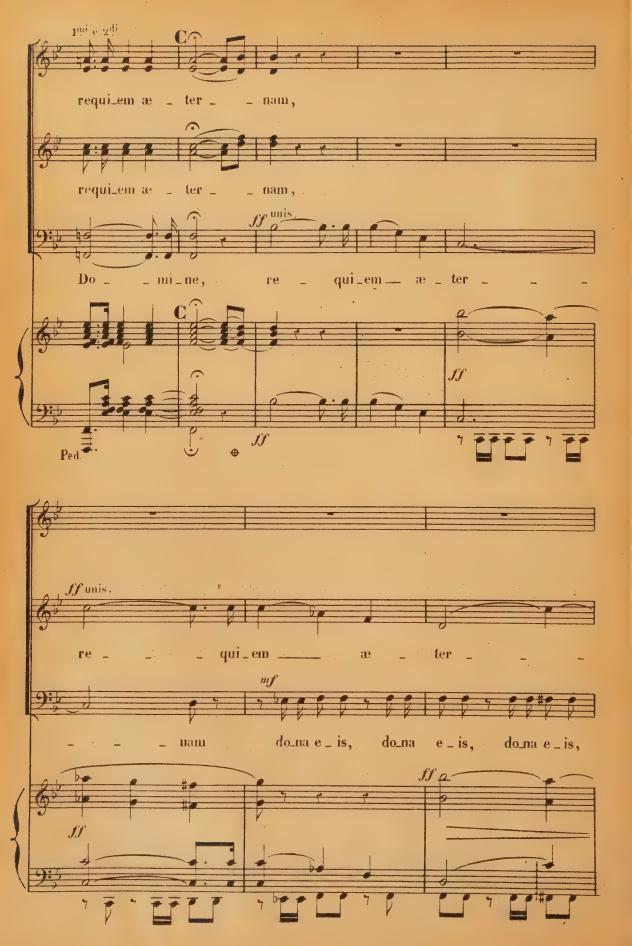






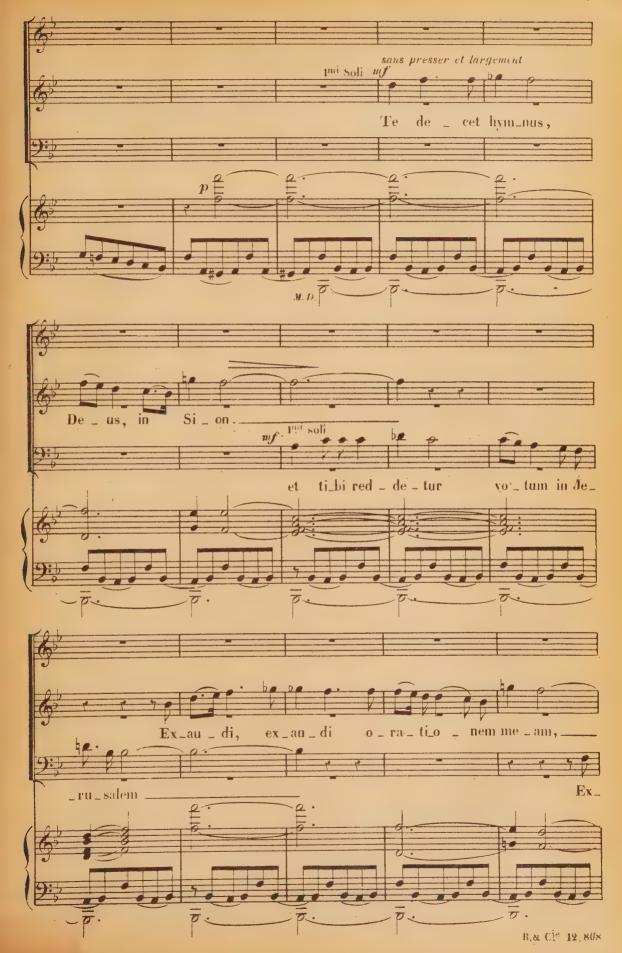


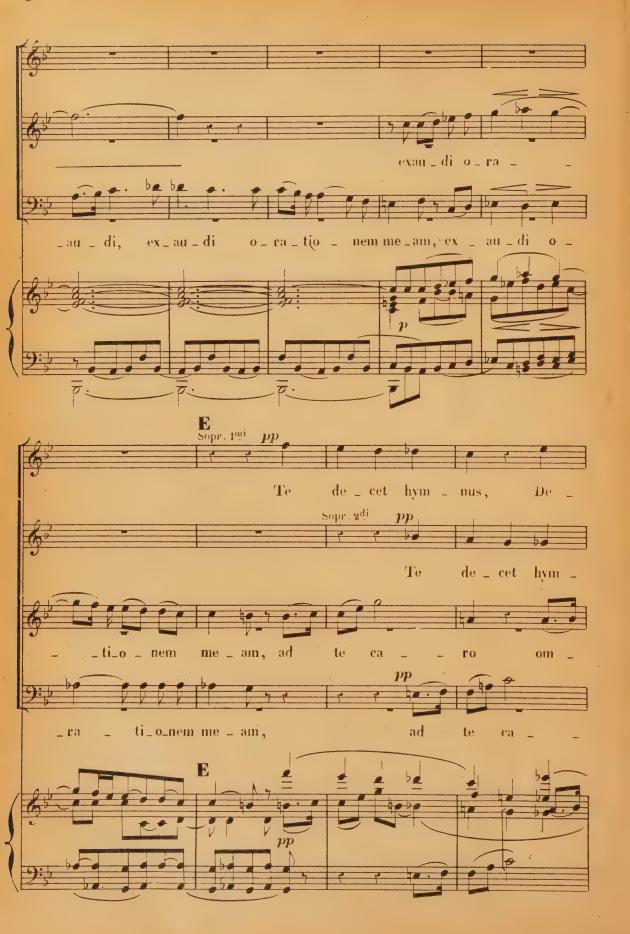


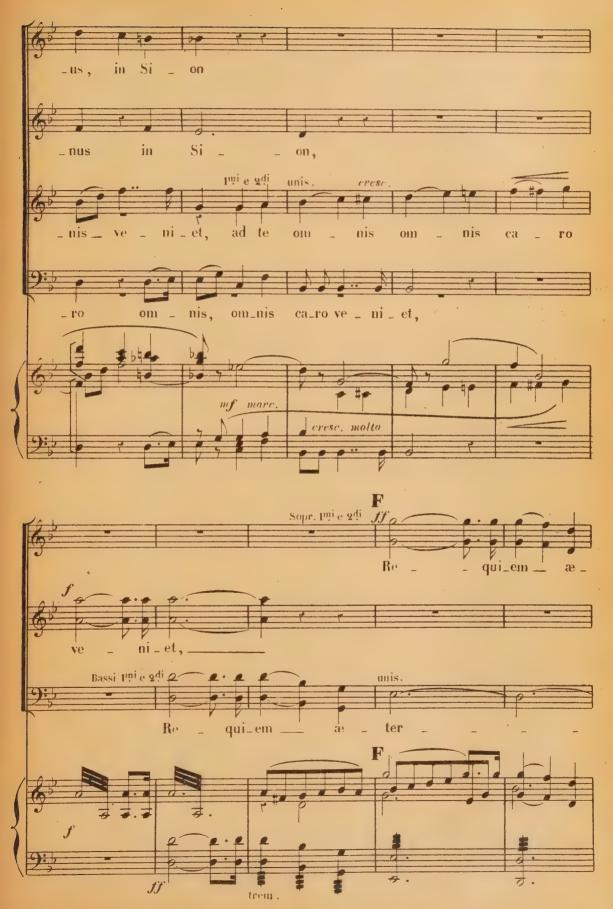






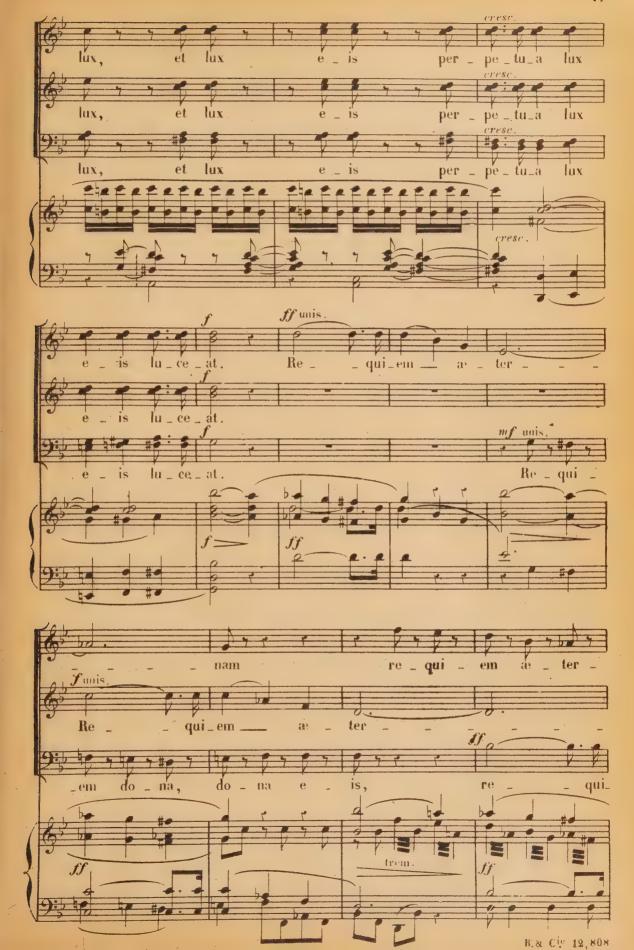


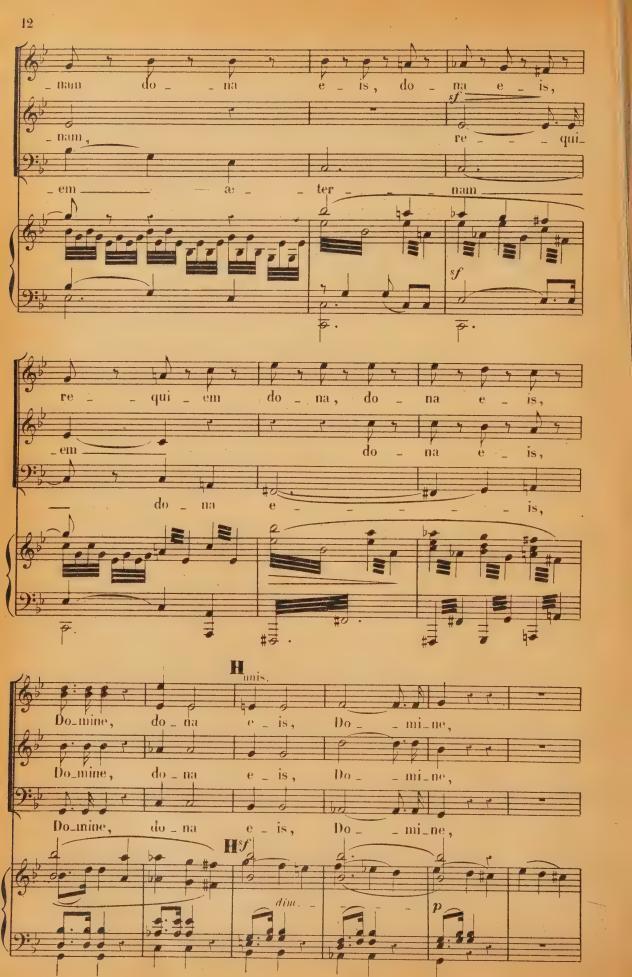




B.& Ci<sup>pt</sup> 12,808,





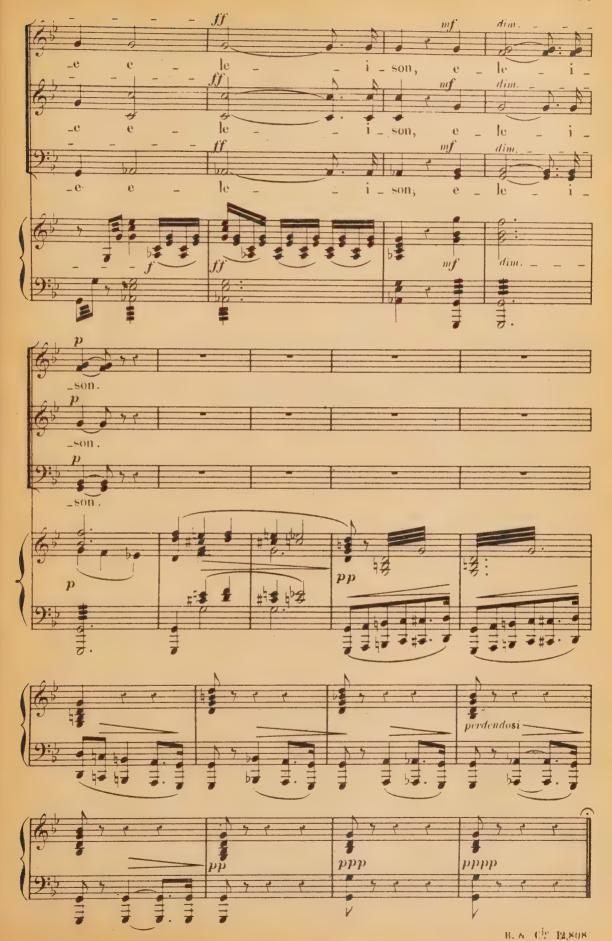






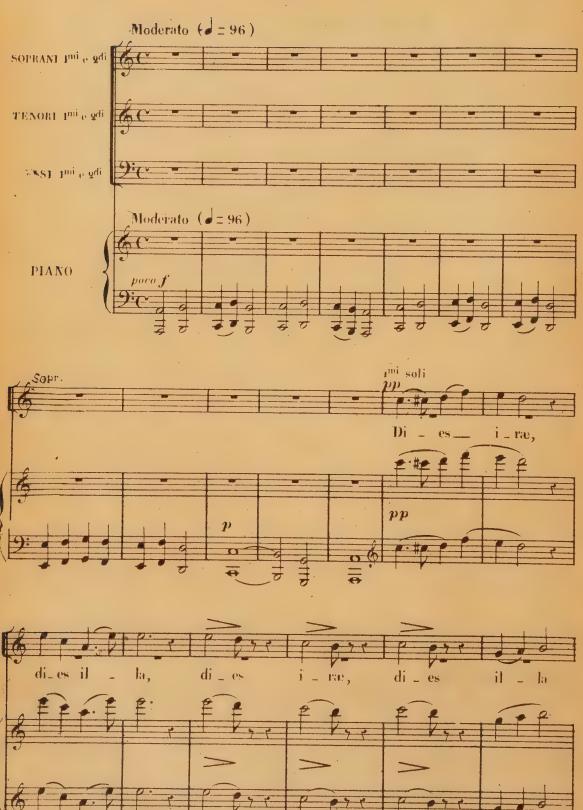


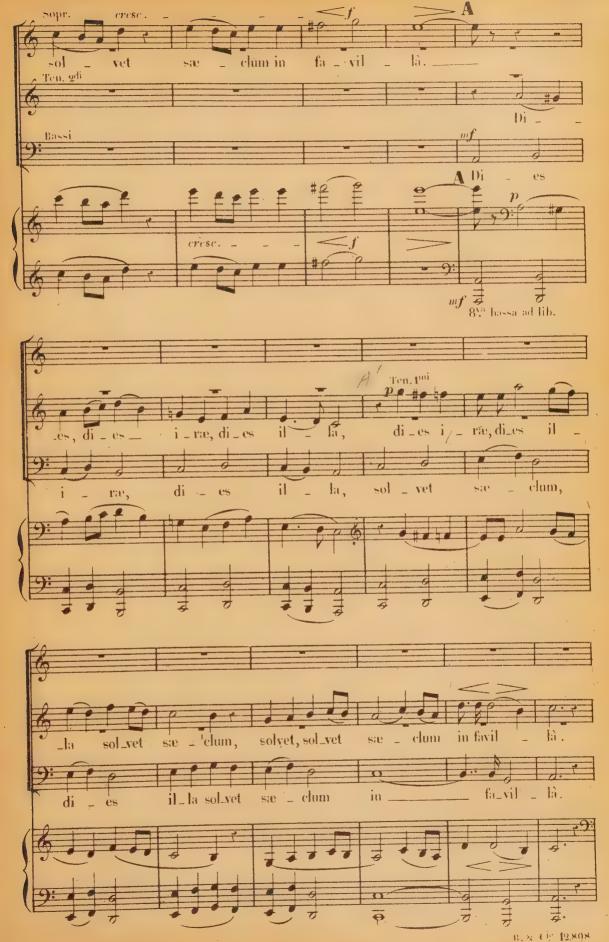


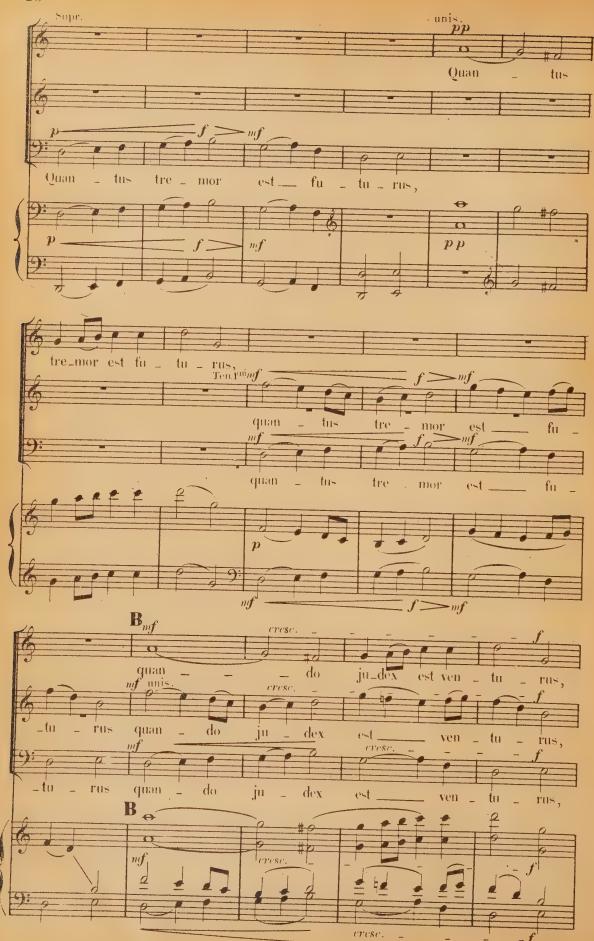


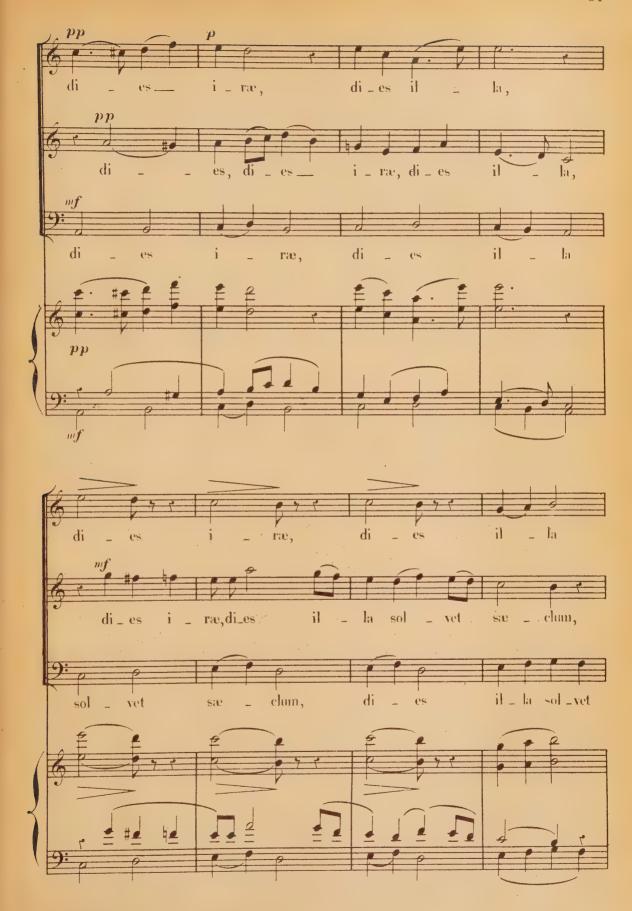
#### DIES IRAE

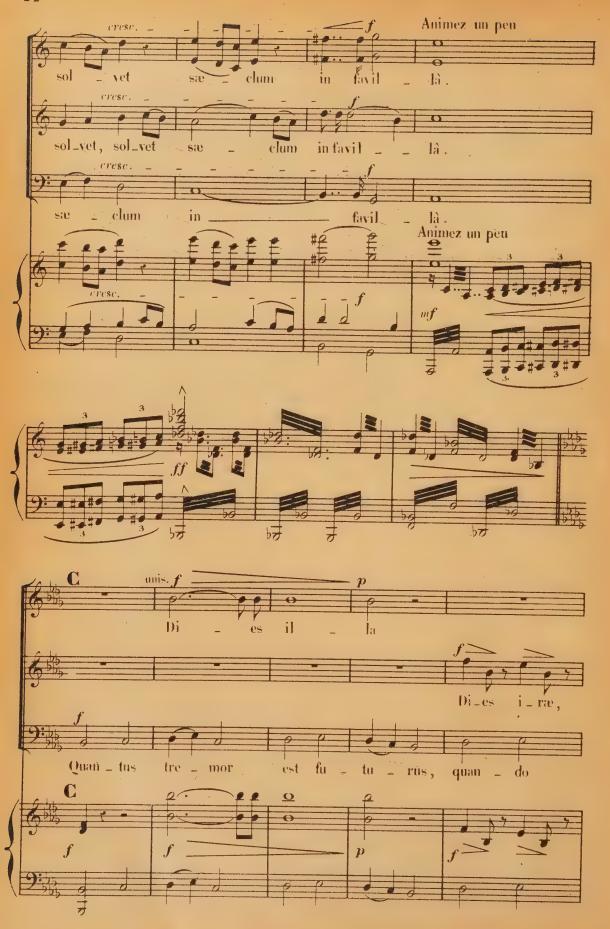
PROSE

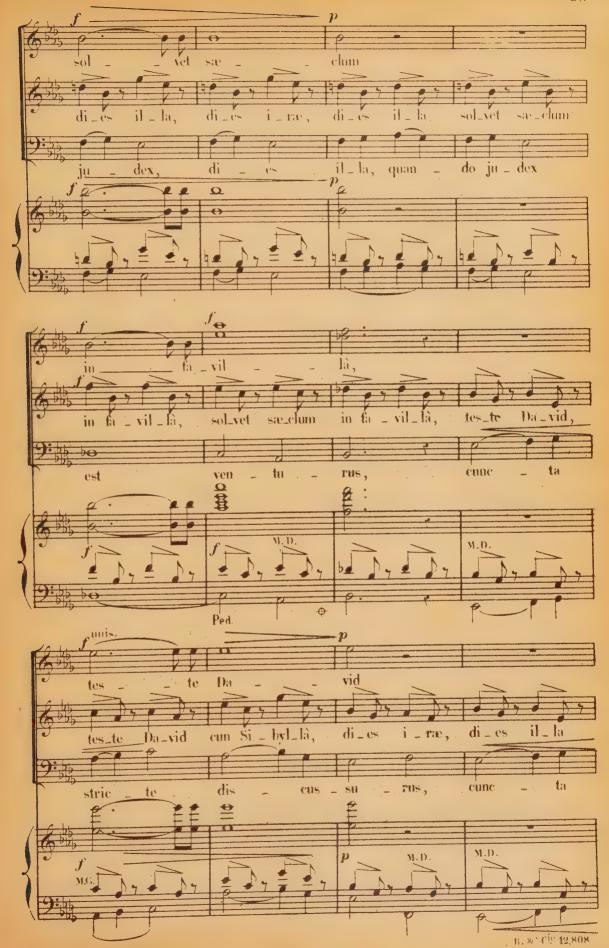








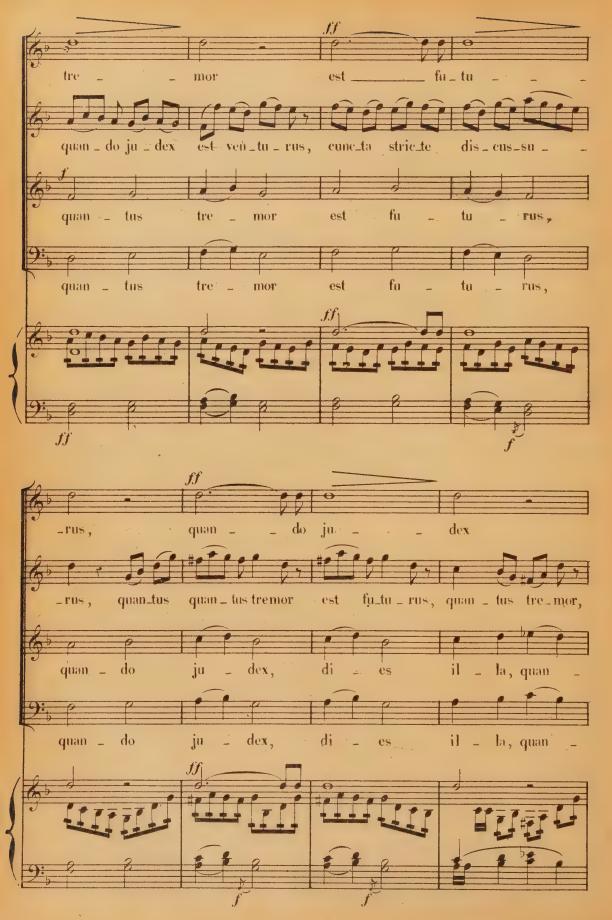


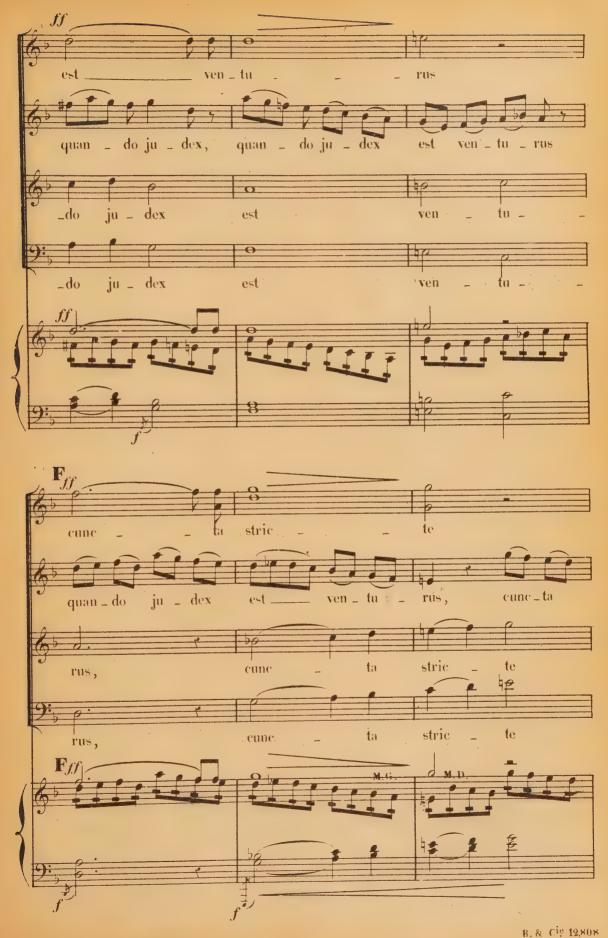




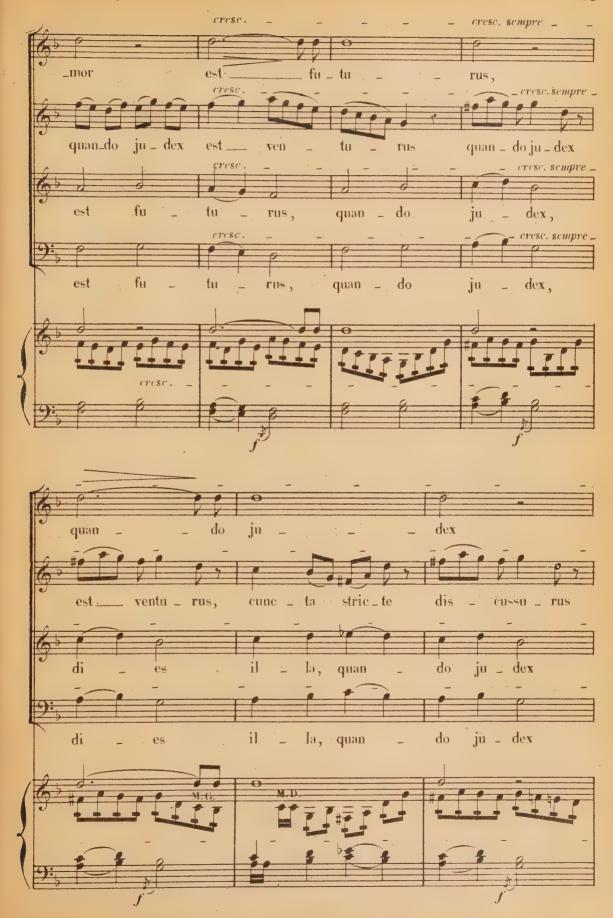
B. & Cir 19,808































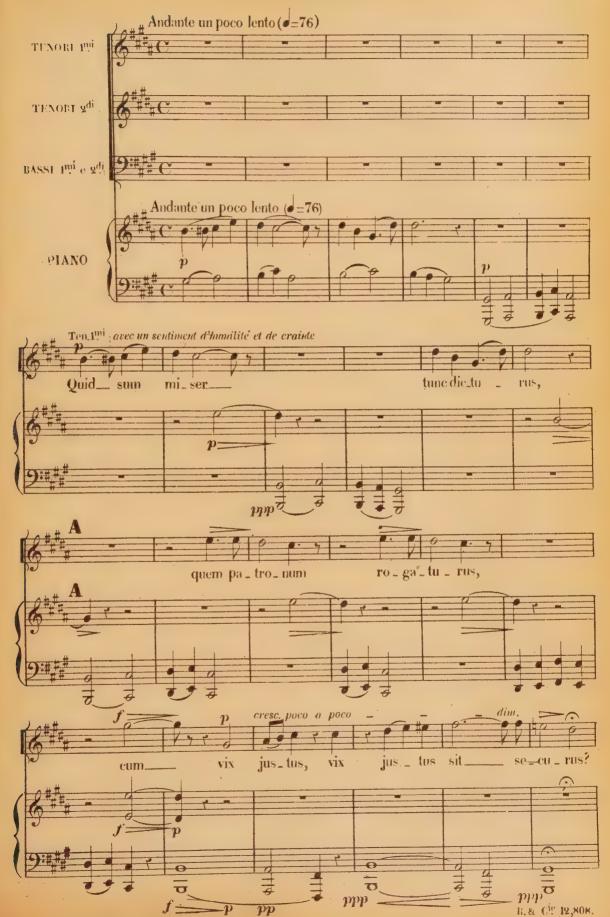








Nº 3 QUID SUM MISER







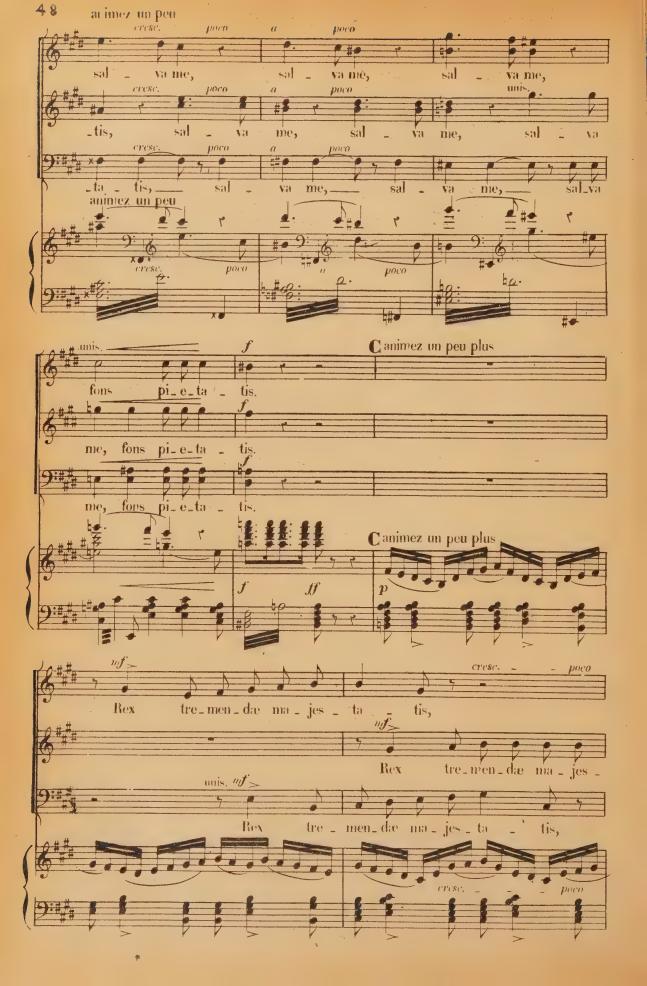
Nº 4
REX TREMENDAE

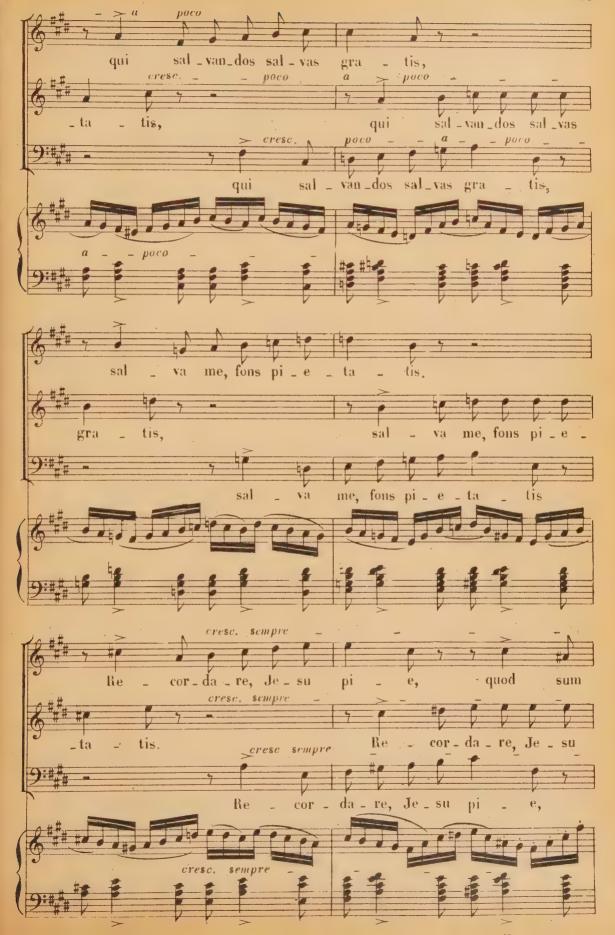








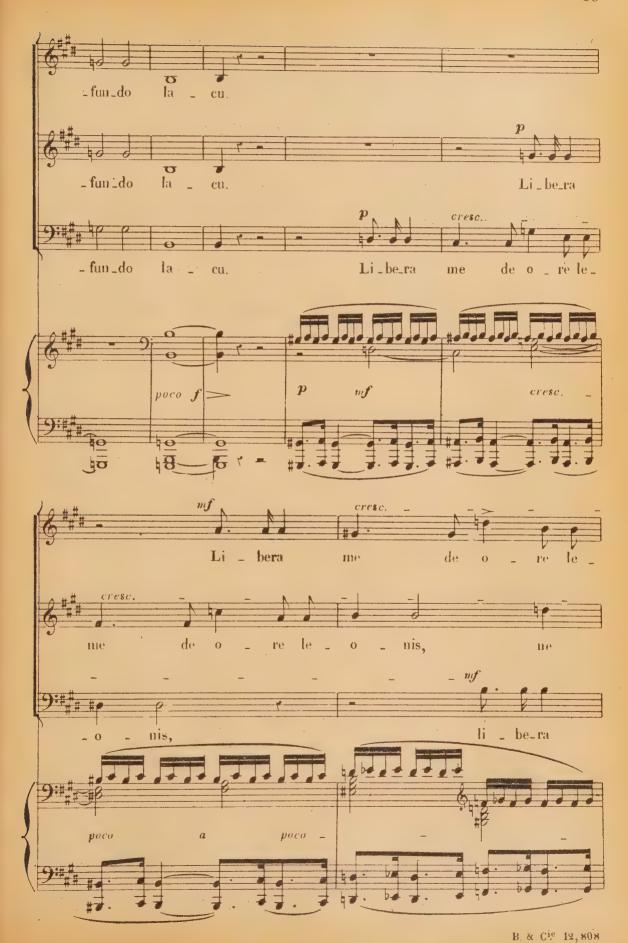


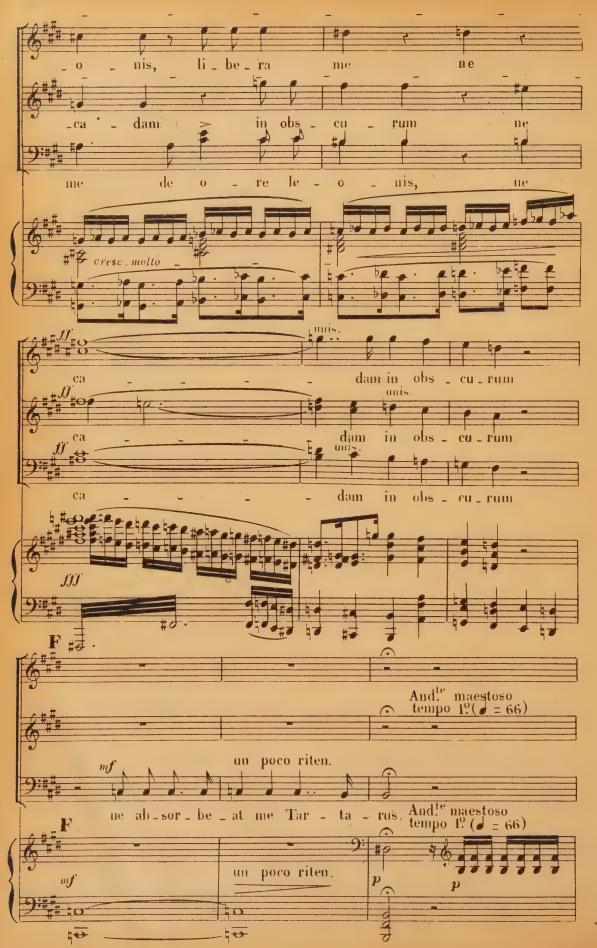




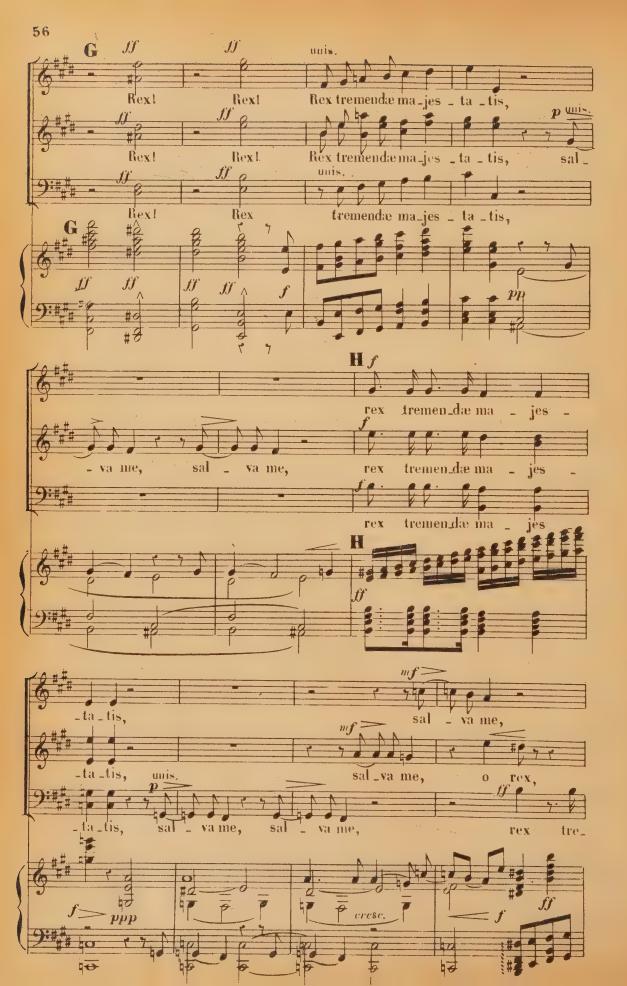










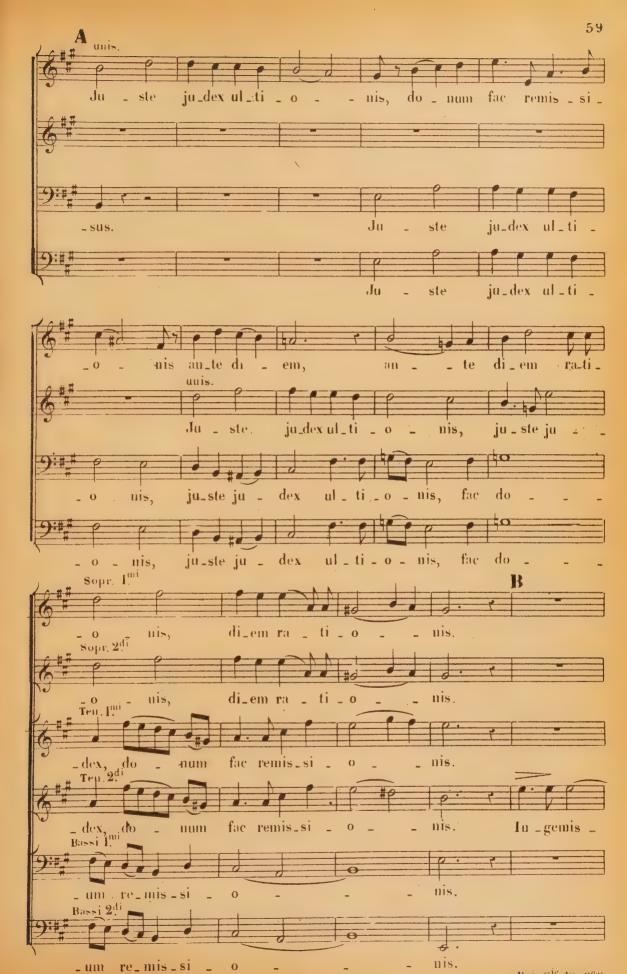




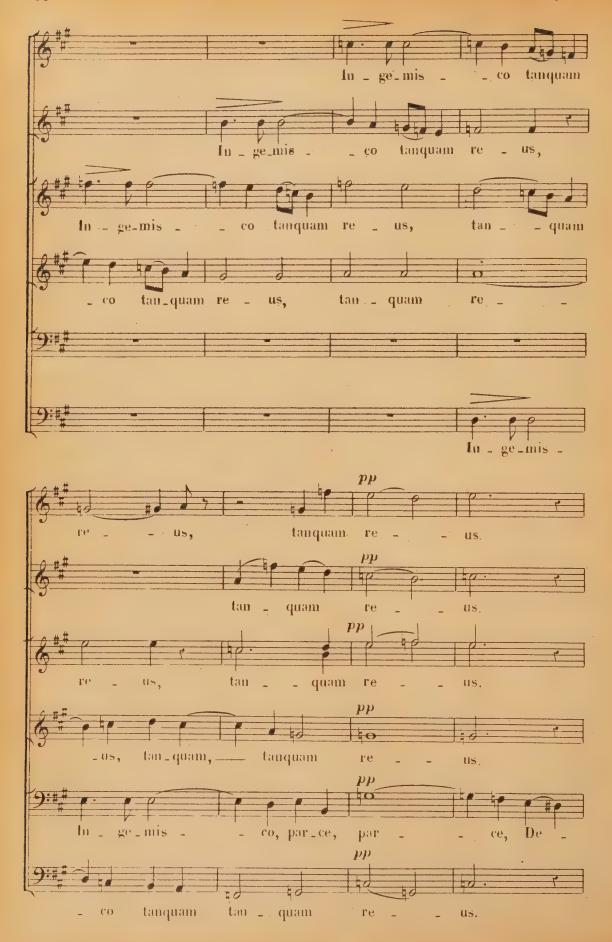
## QUÆRENS ME

CHOEUR SANS ACCOMPAGNEMENT





B & Cie 12, 808

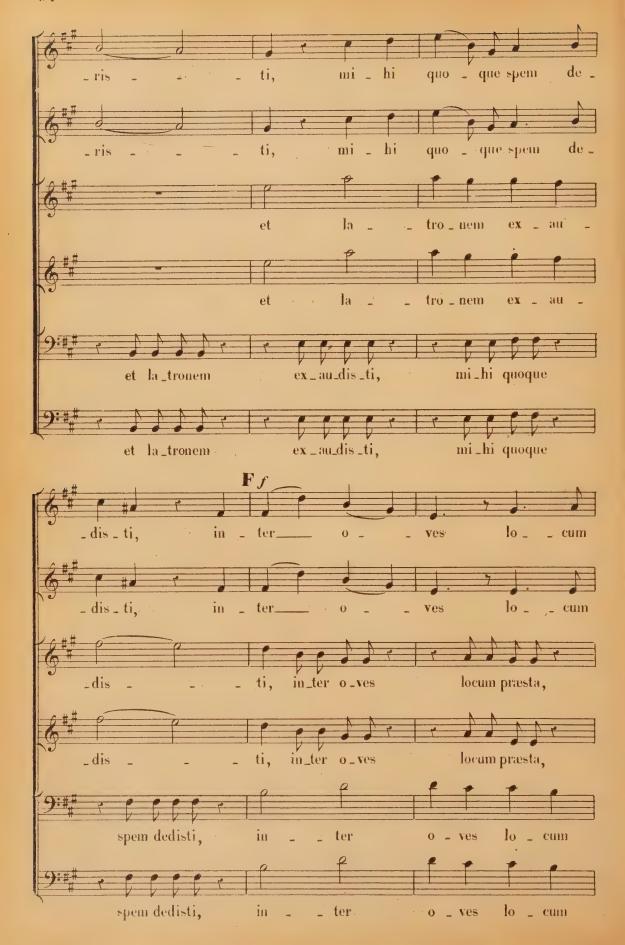






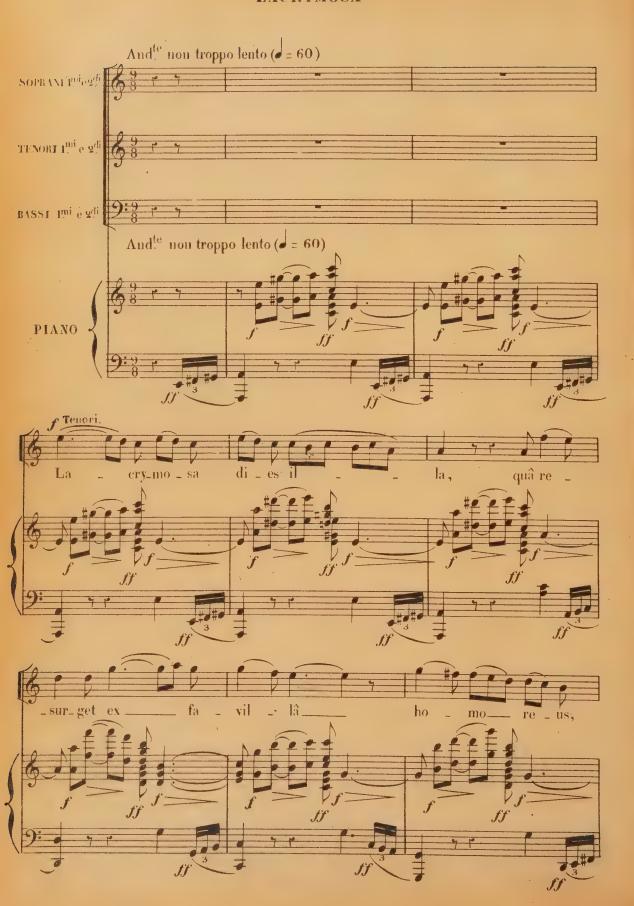
B.& Cie 12,808

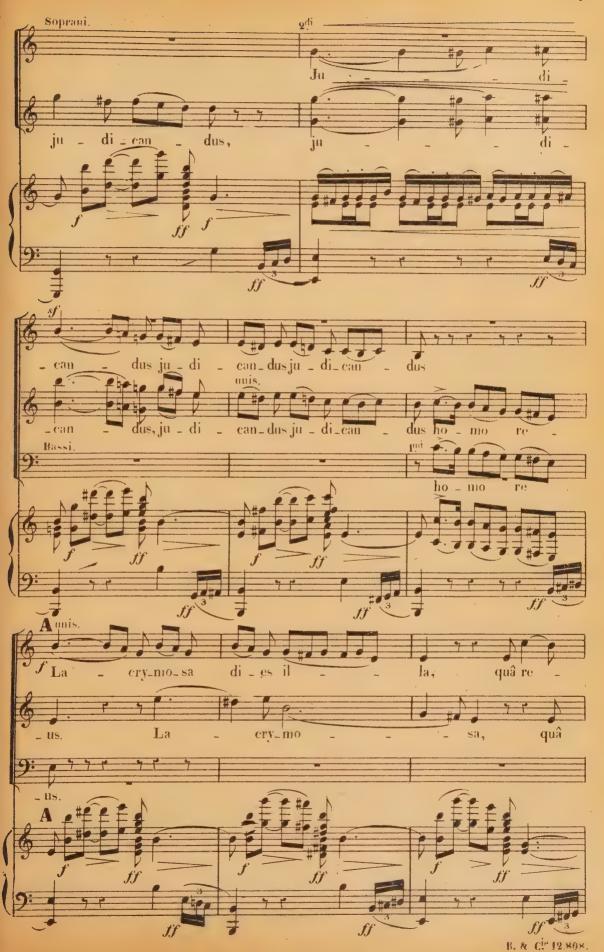


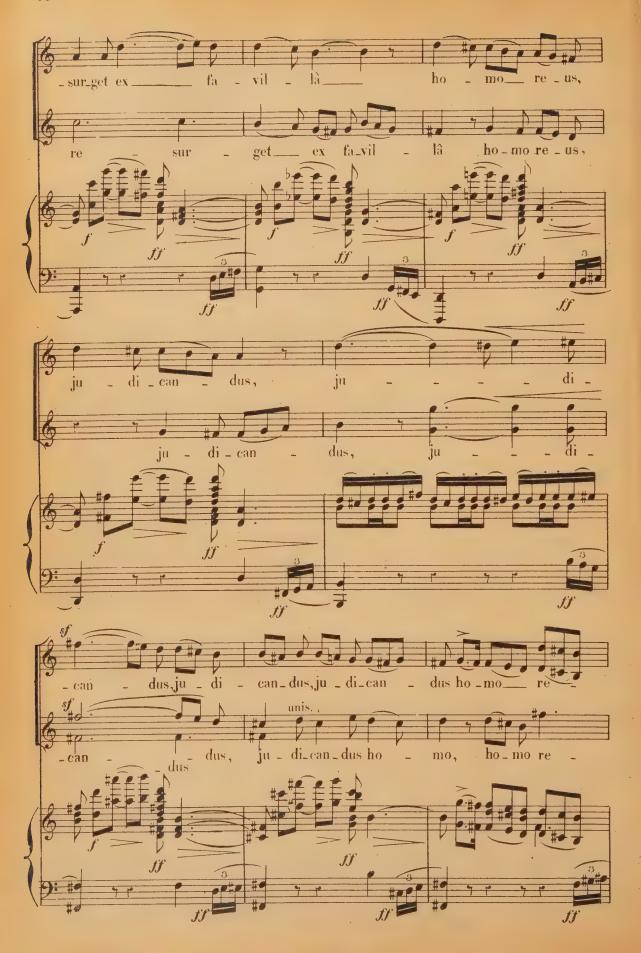


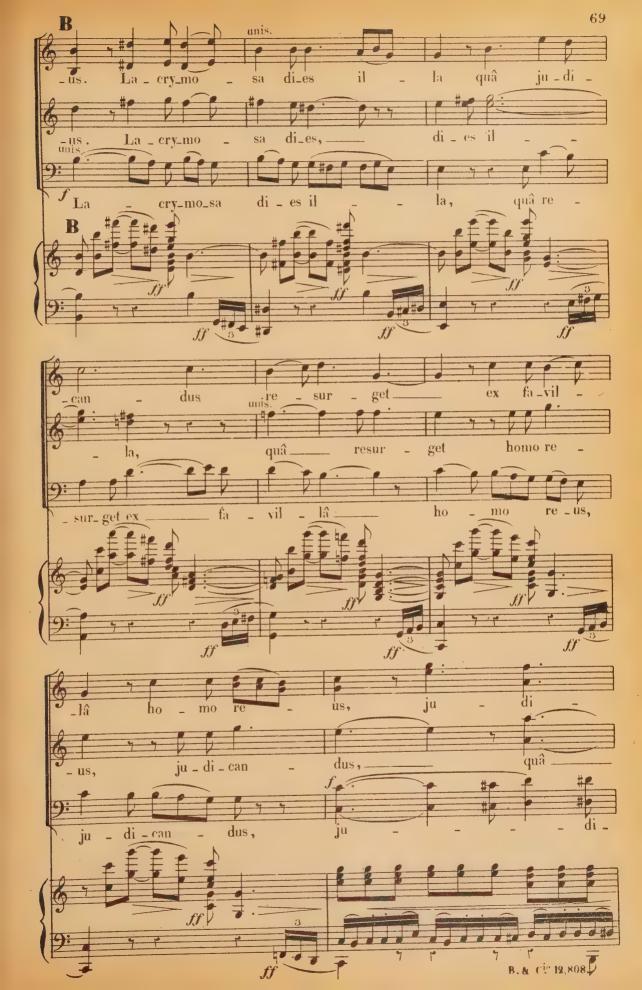


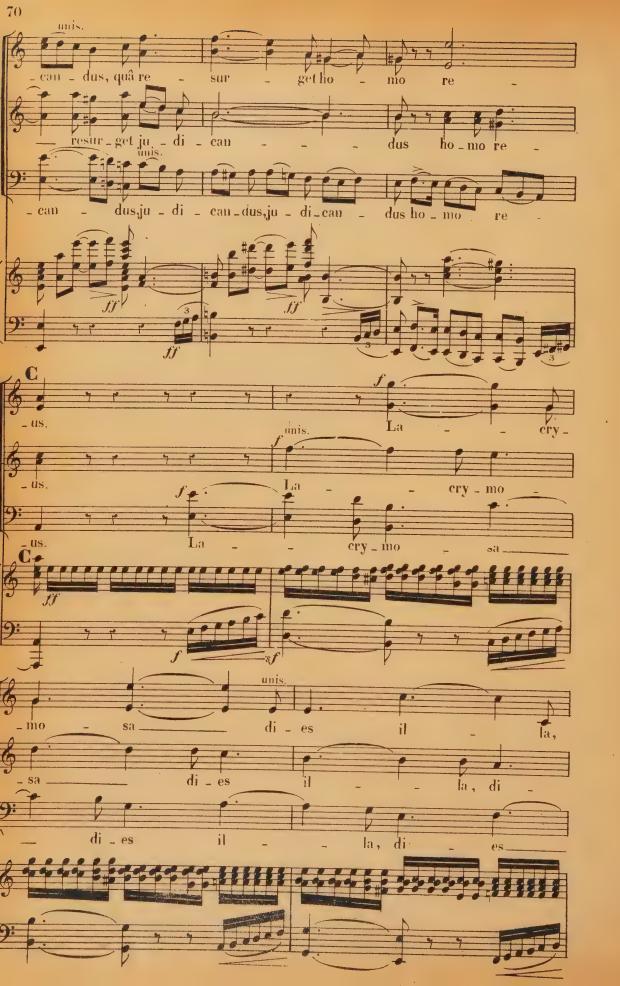
## LACRYMOSA



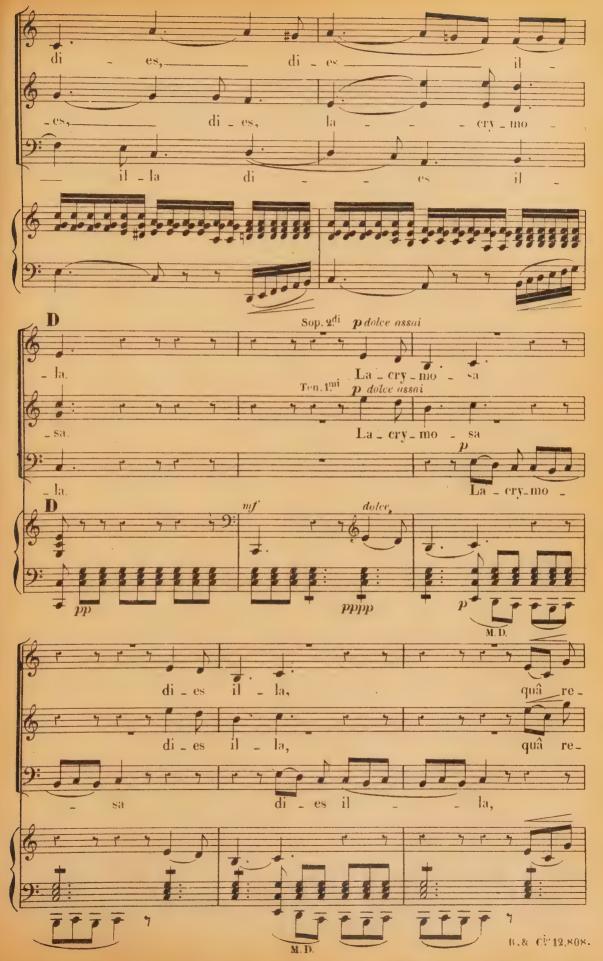


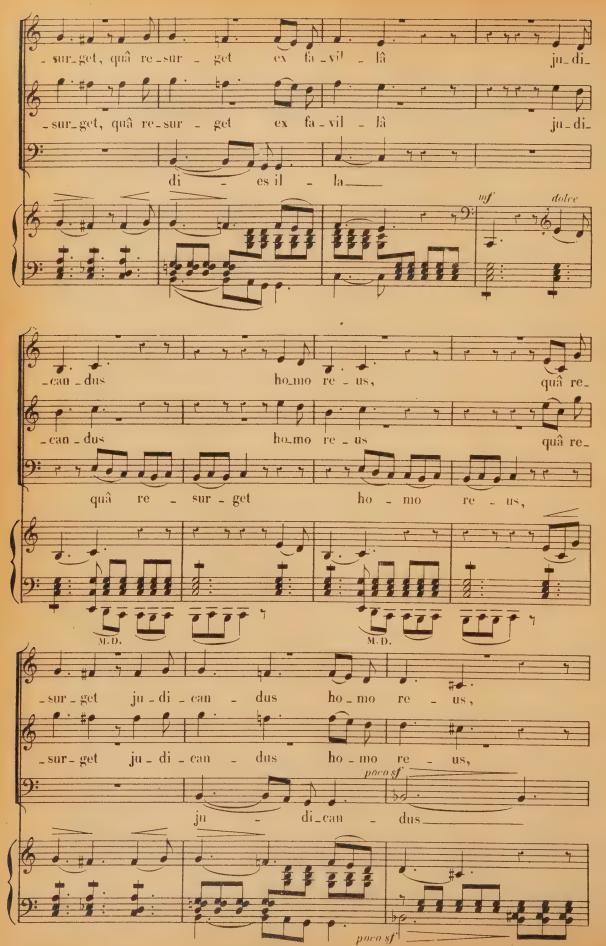


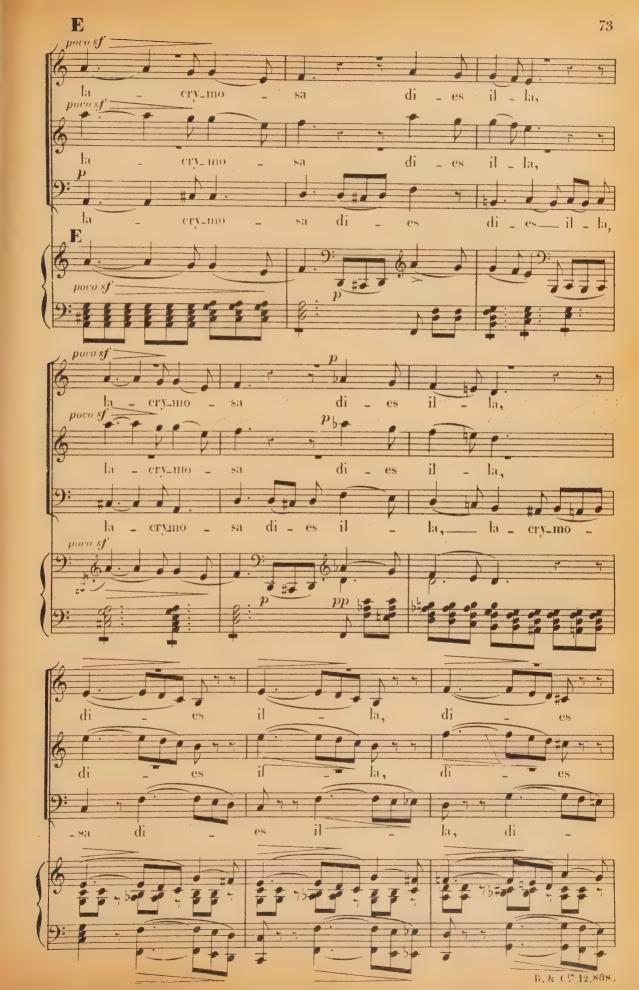








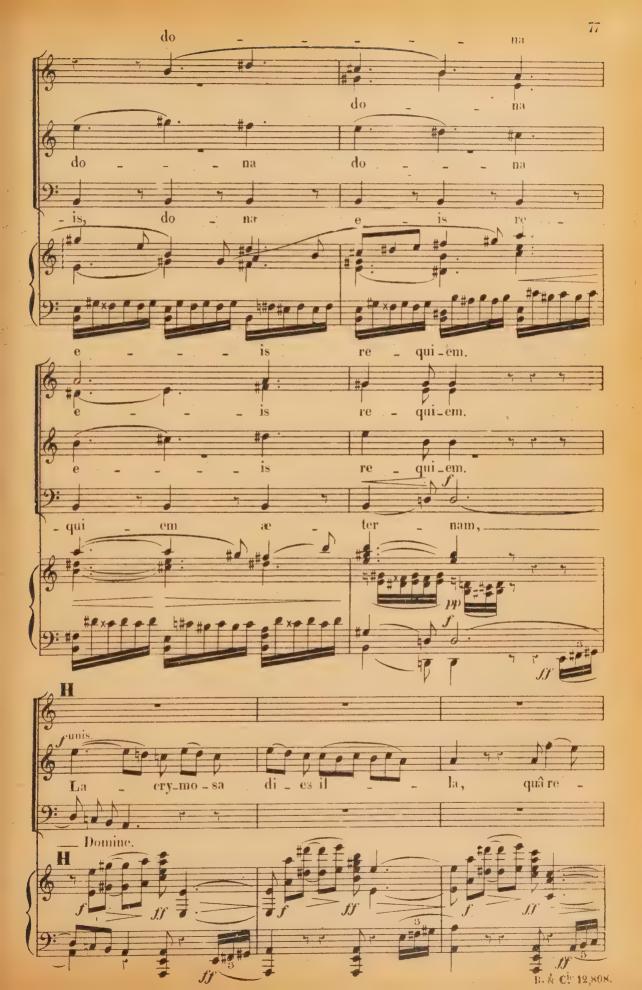


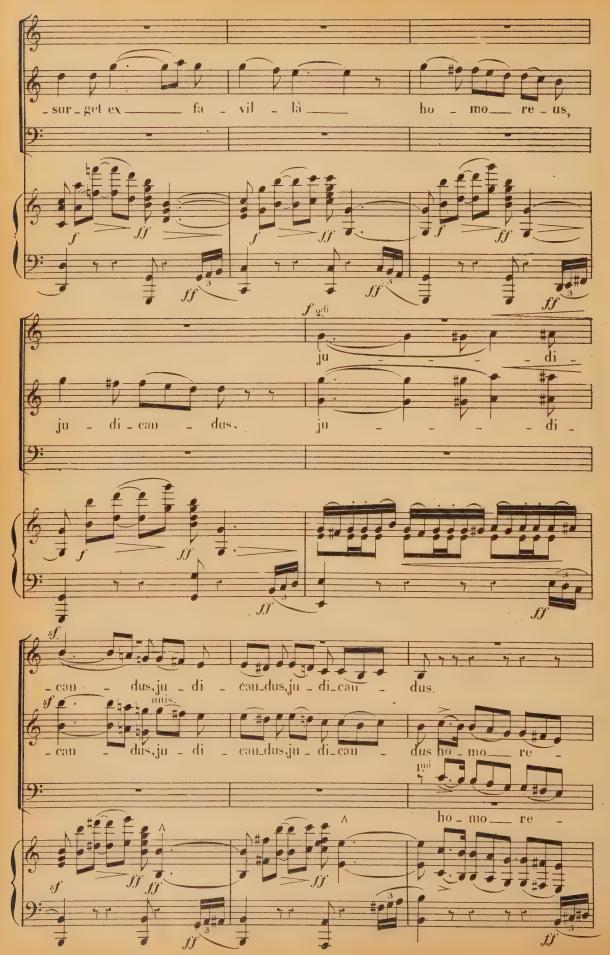


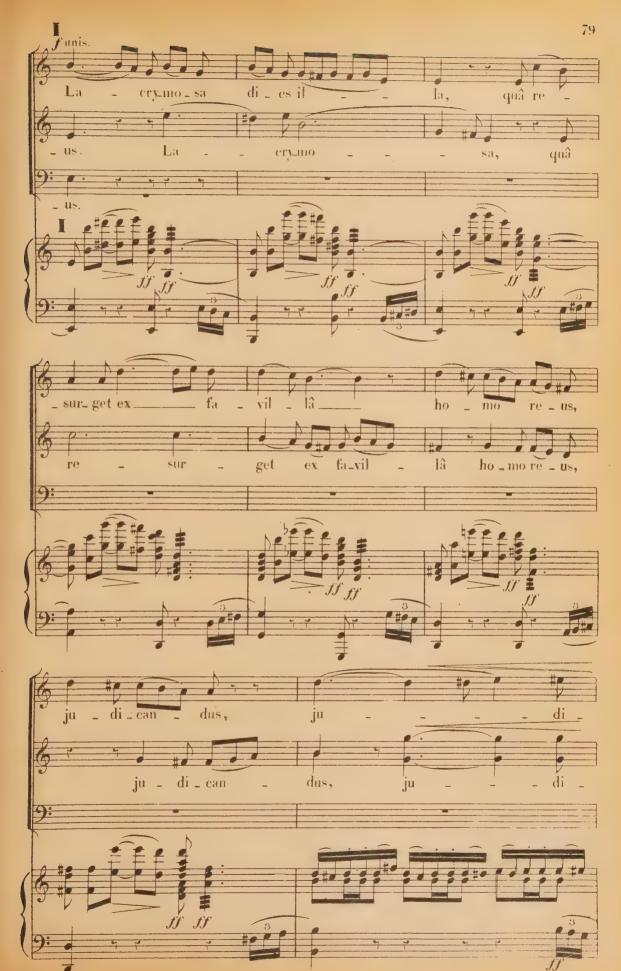




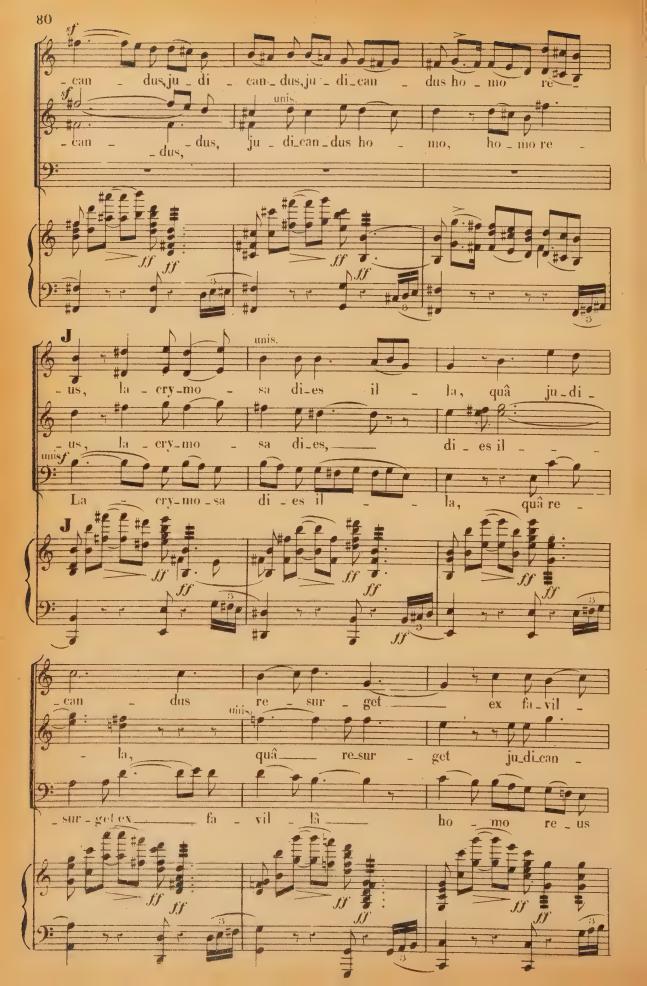


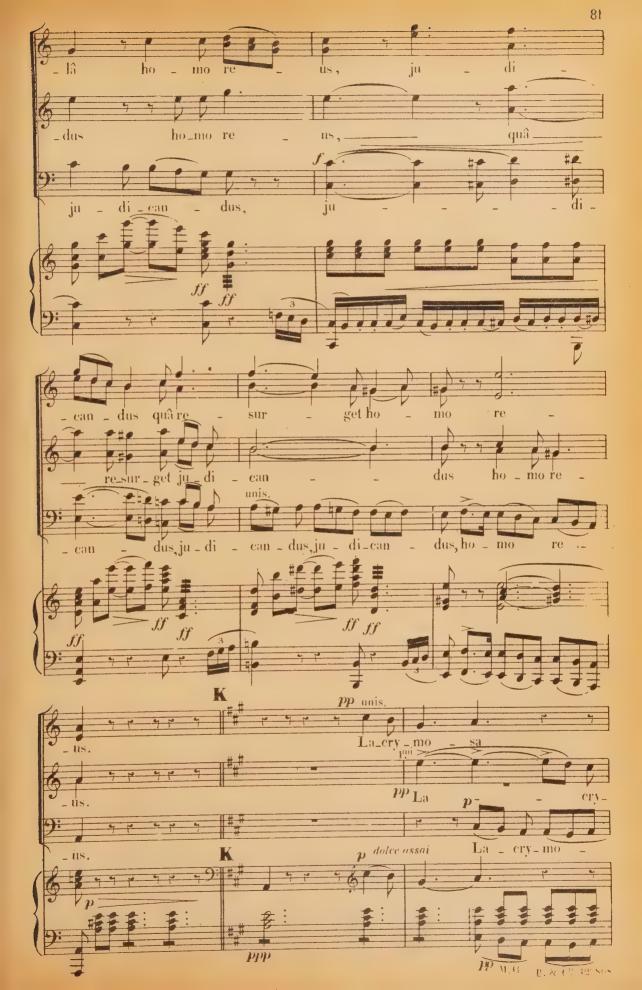






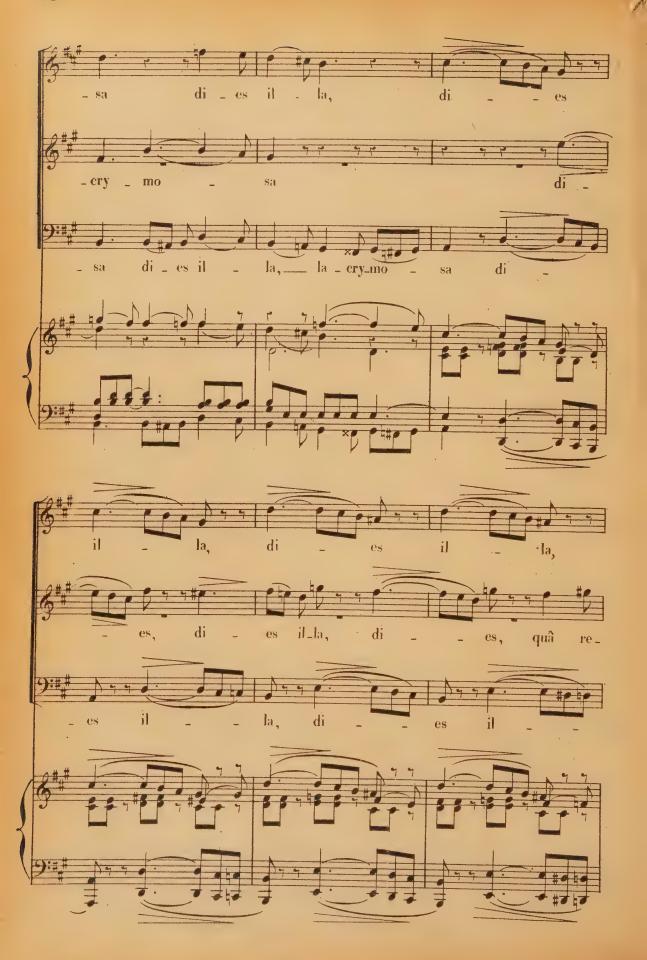
B.& Cir 12,808.

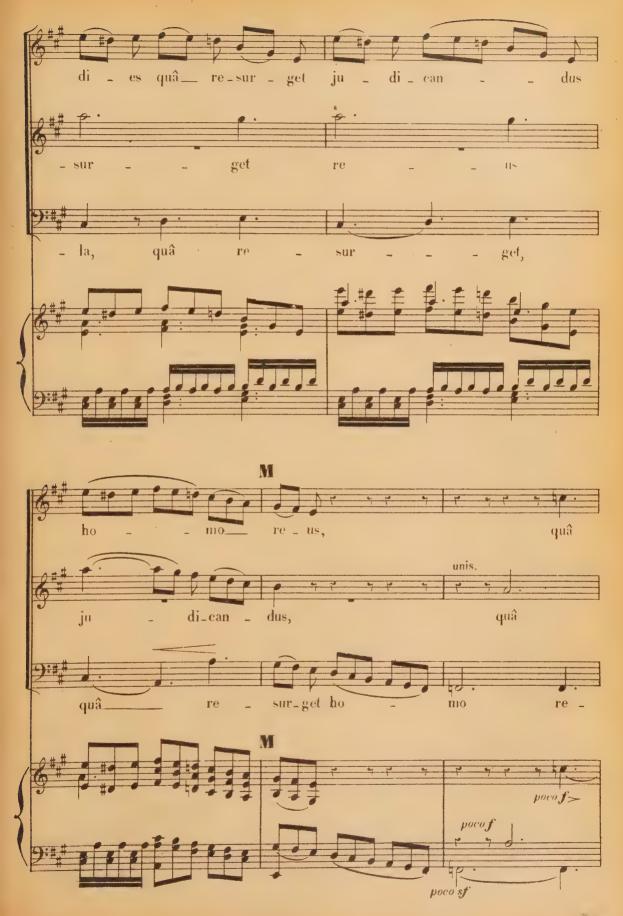


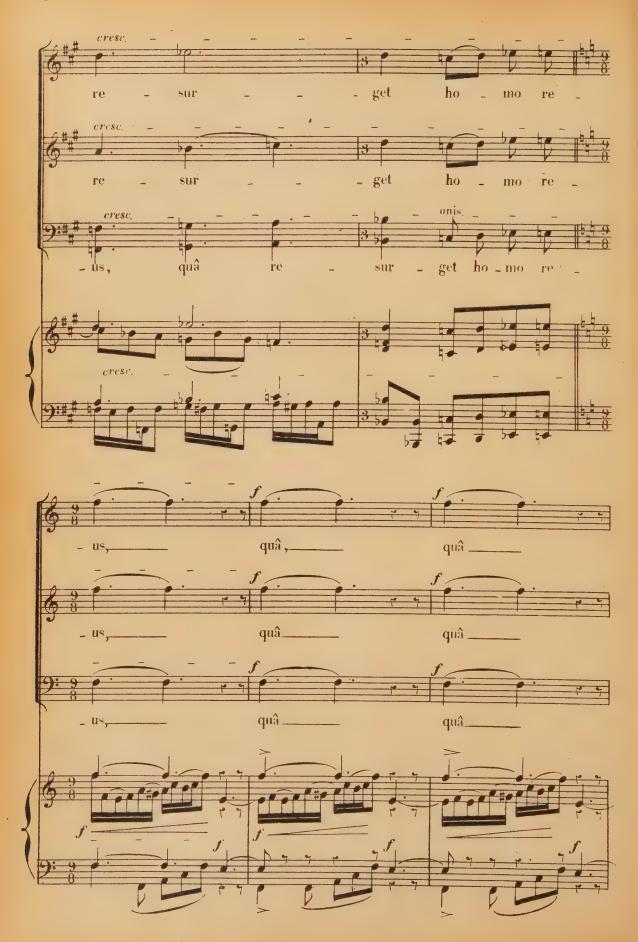


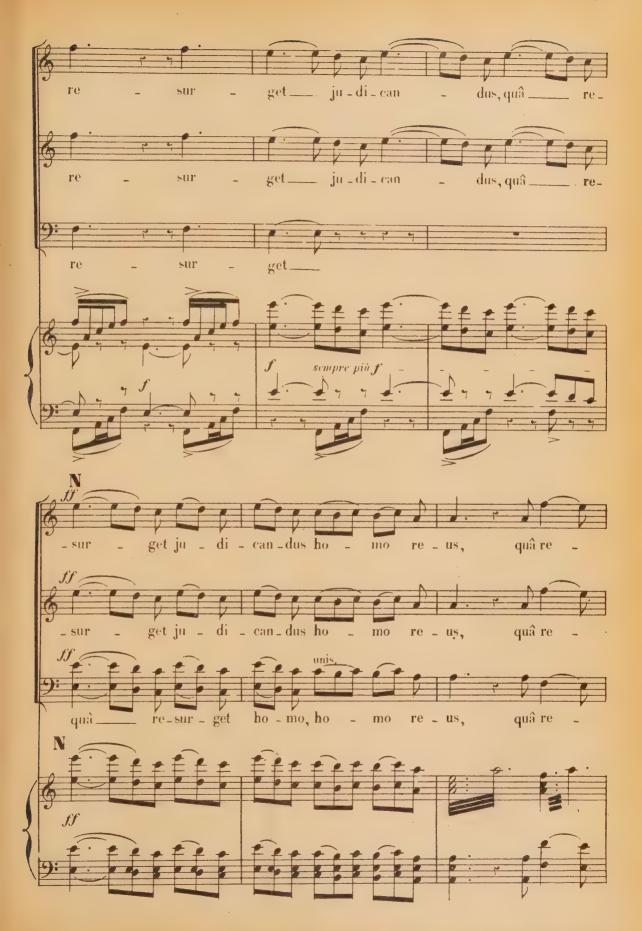


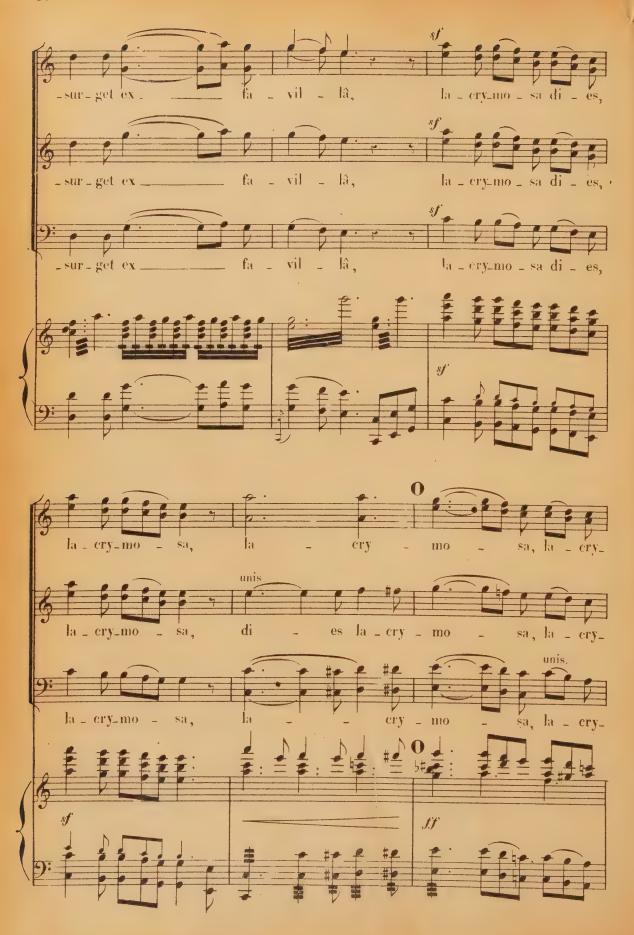


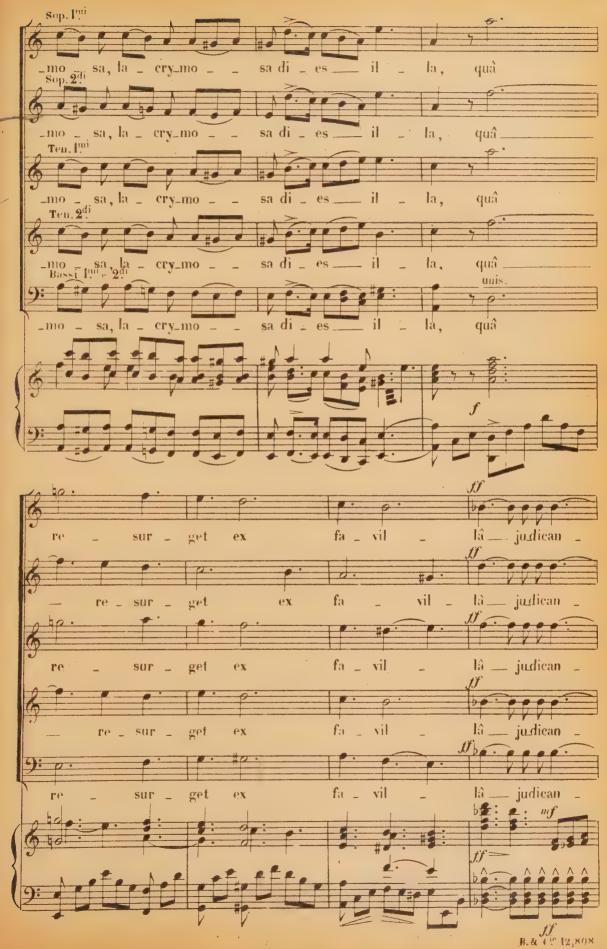


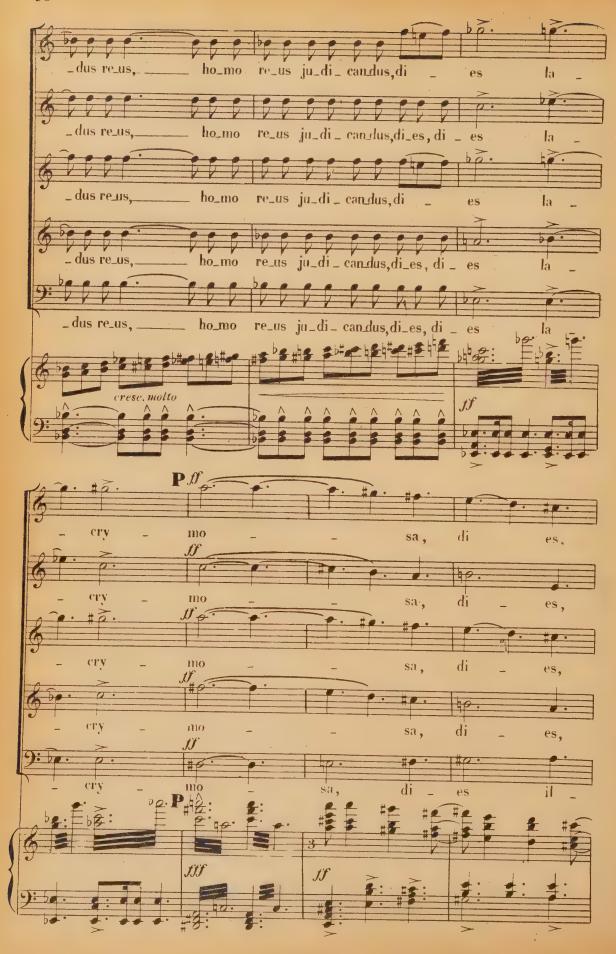


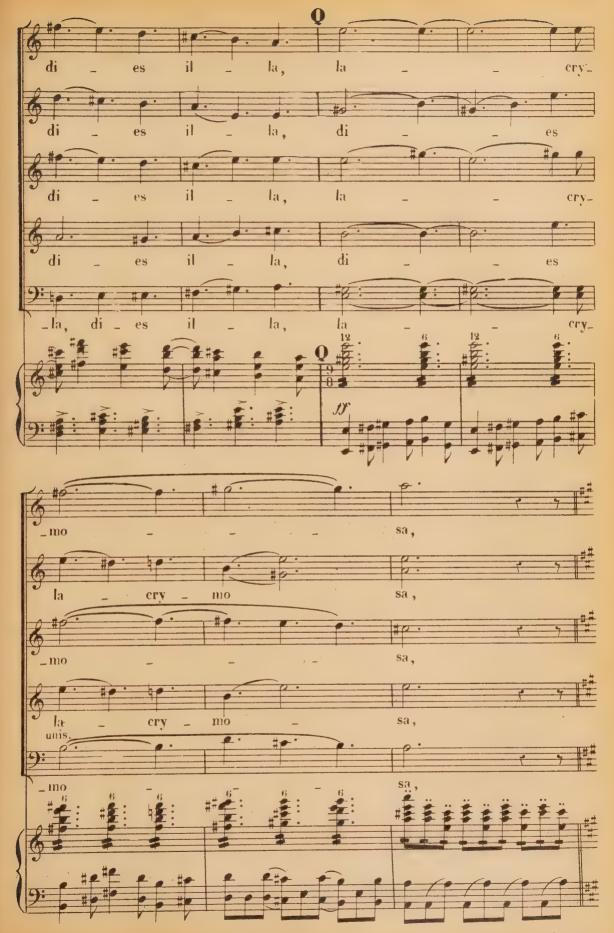




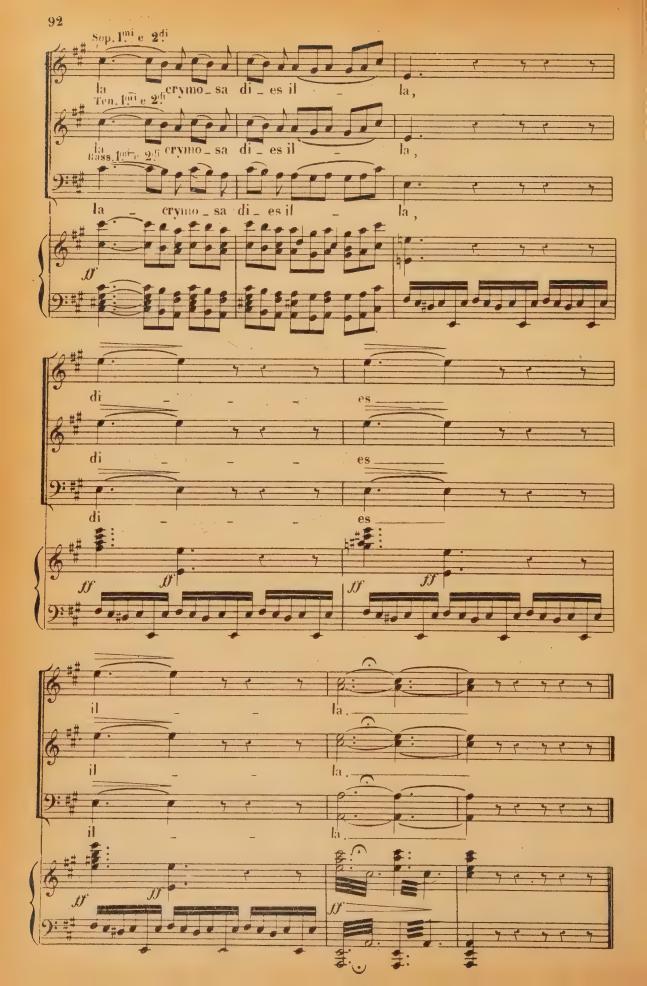








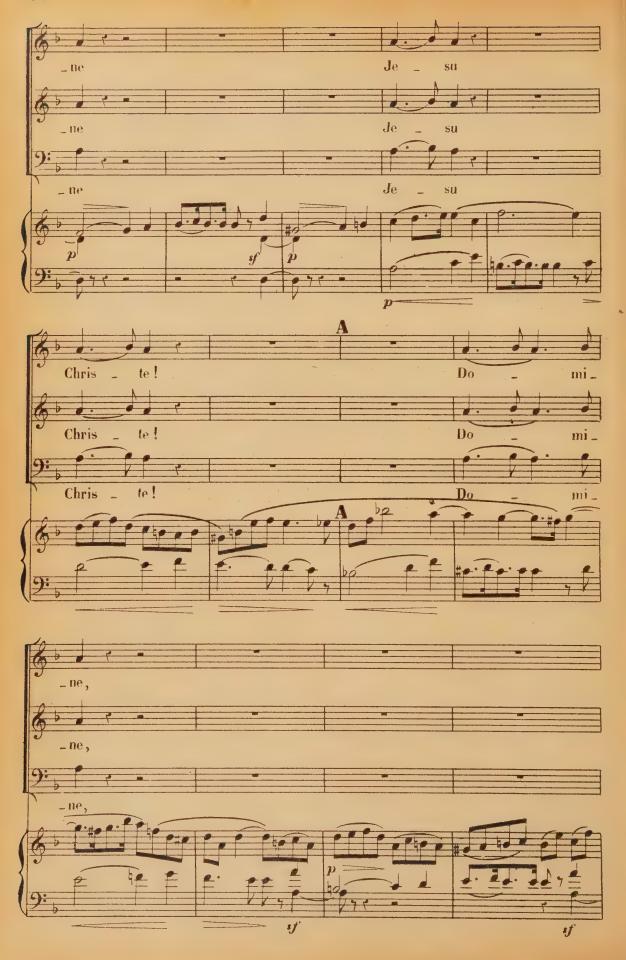
B.& Cie 12,808

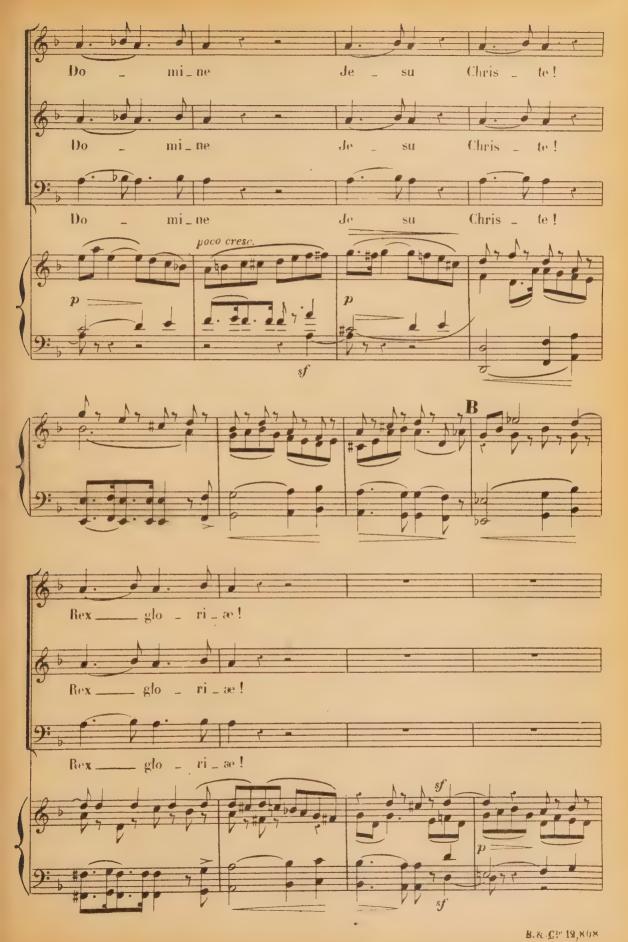


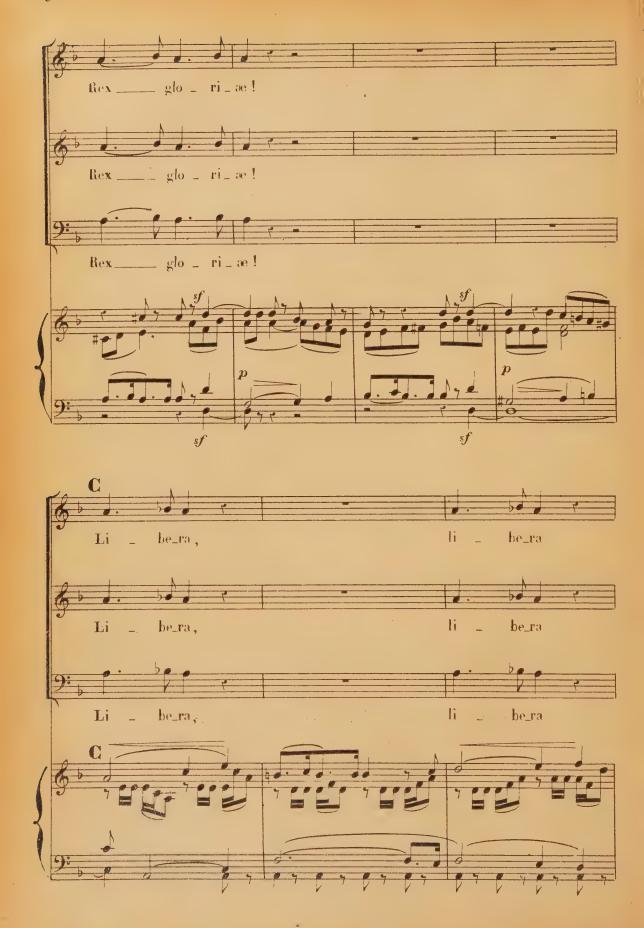
## **OFFERTOIRE**

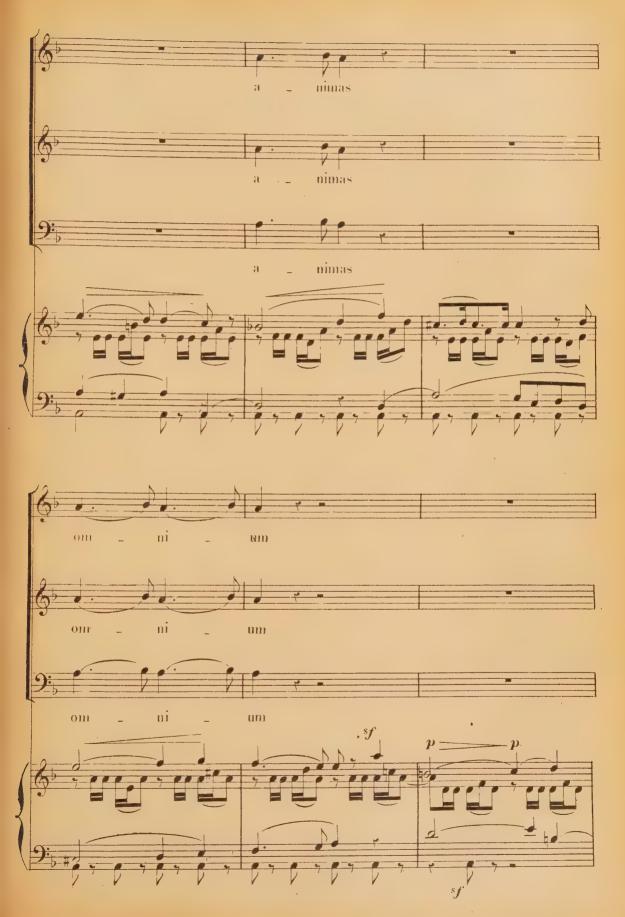
CHOEUR DES ÂMES DU PURGATOIRE.



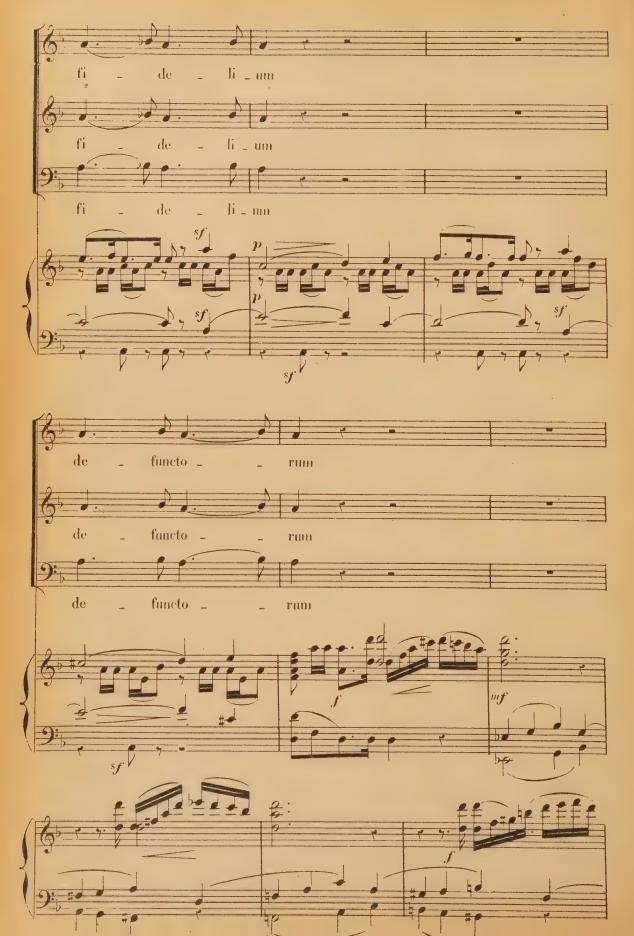






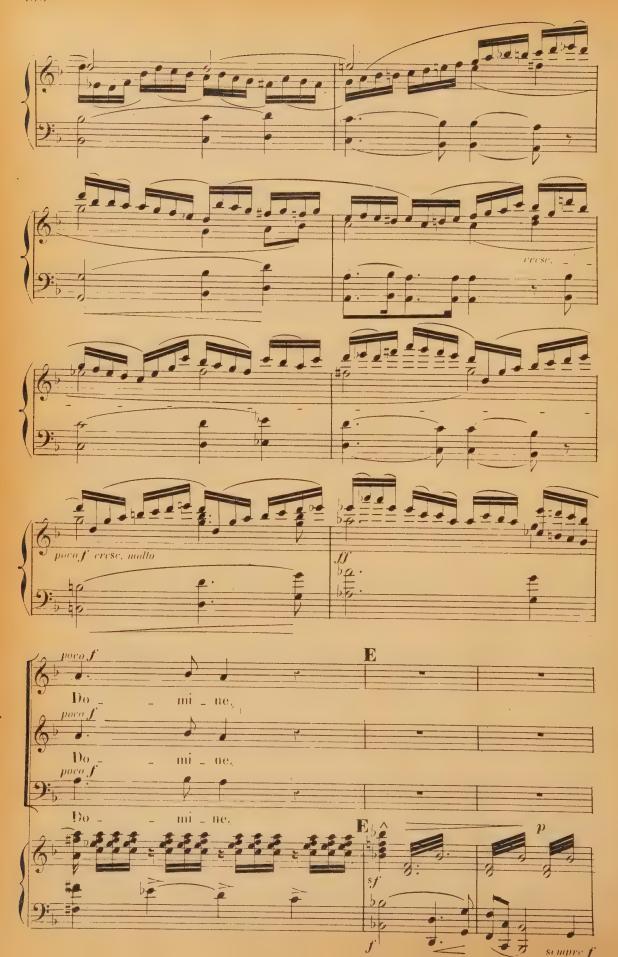


B.& C<sup>ie</sup> 12,808



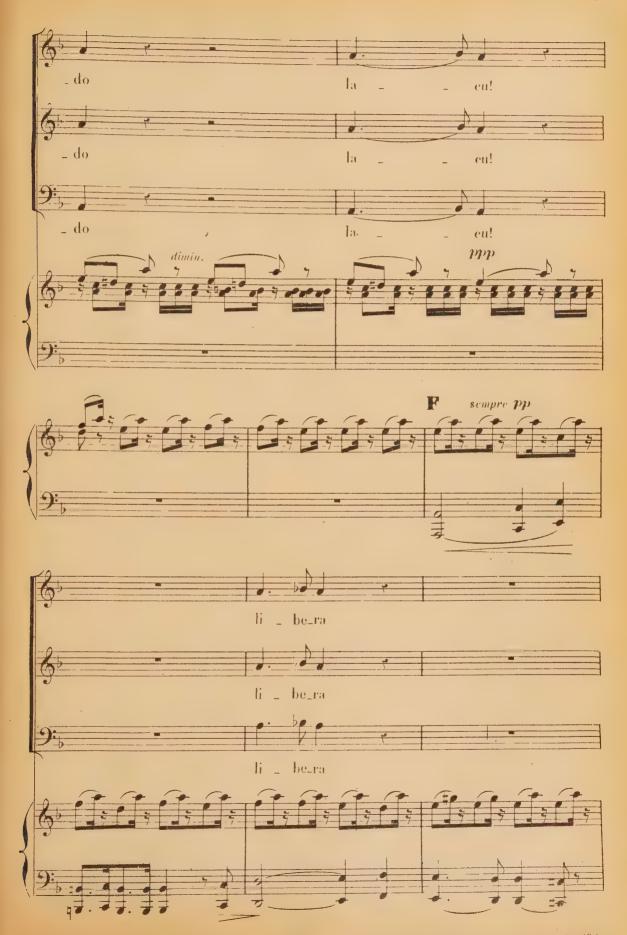


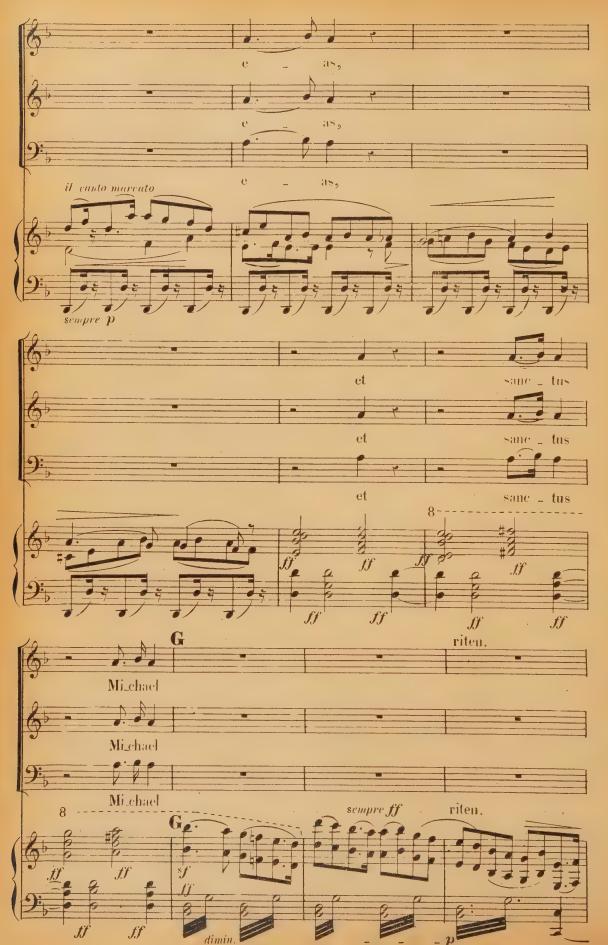
B. & Cit 12,808







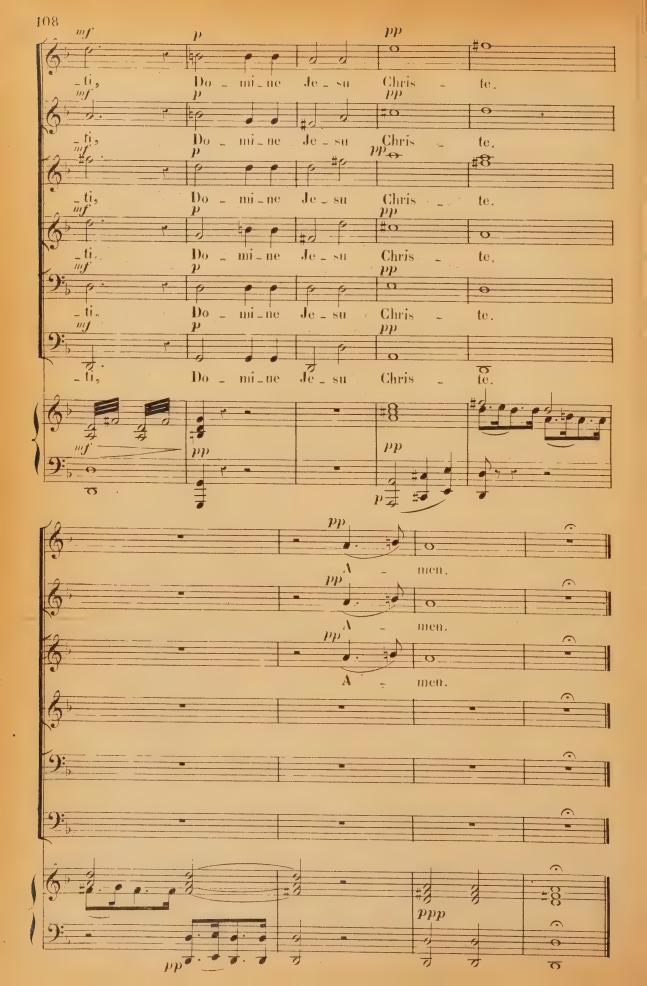








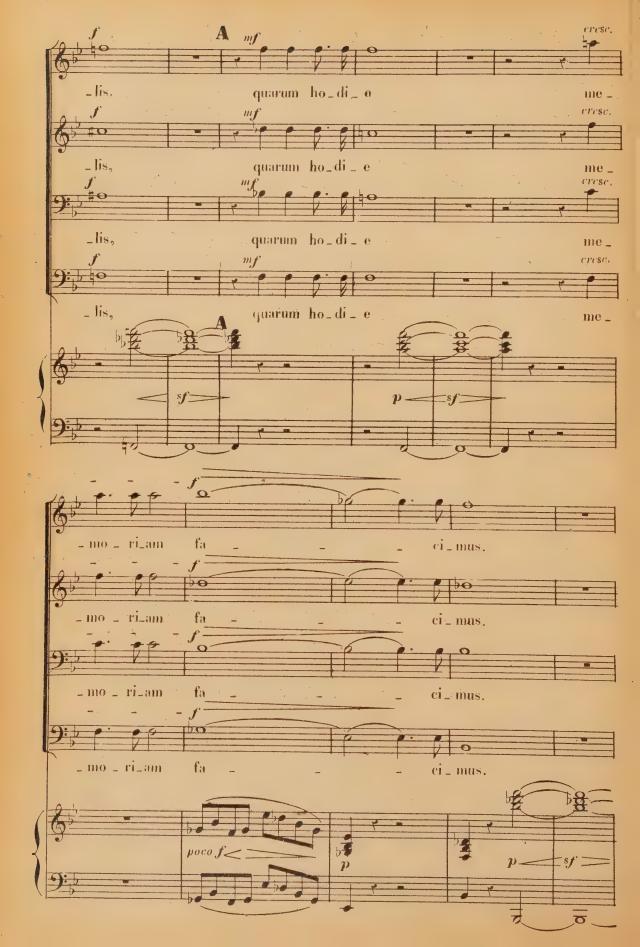


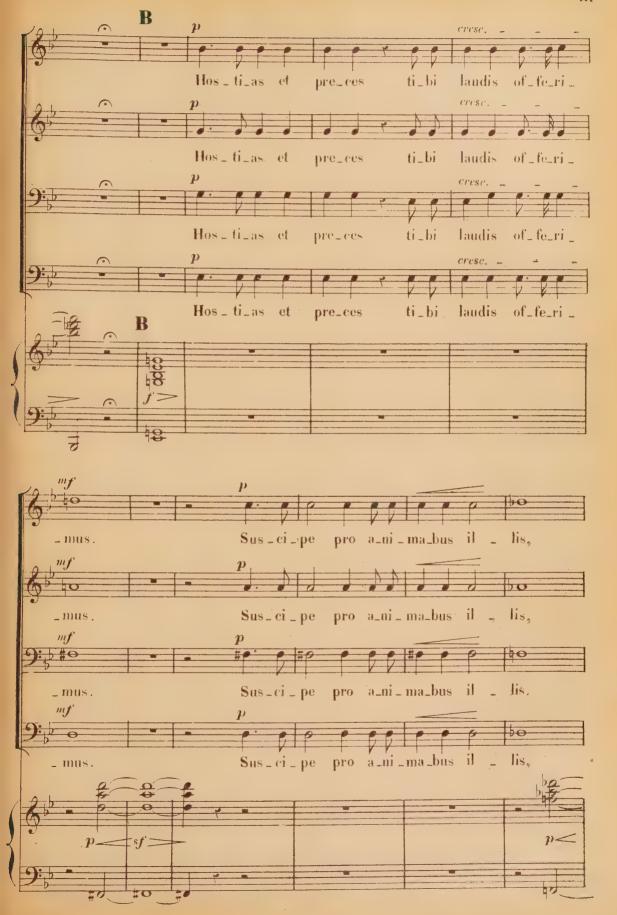


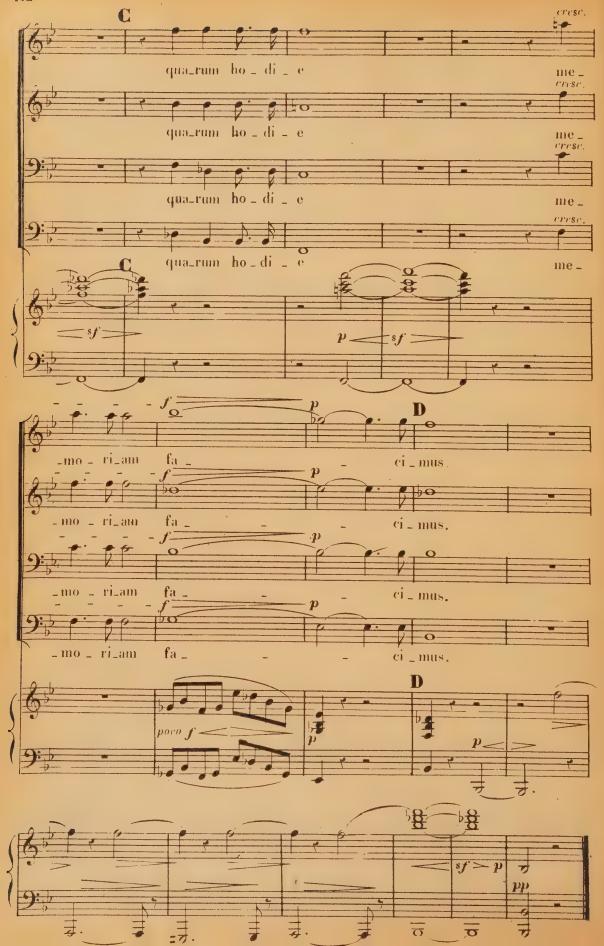
Nº 8

## HOSTIAS

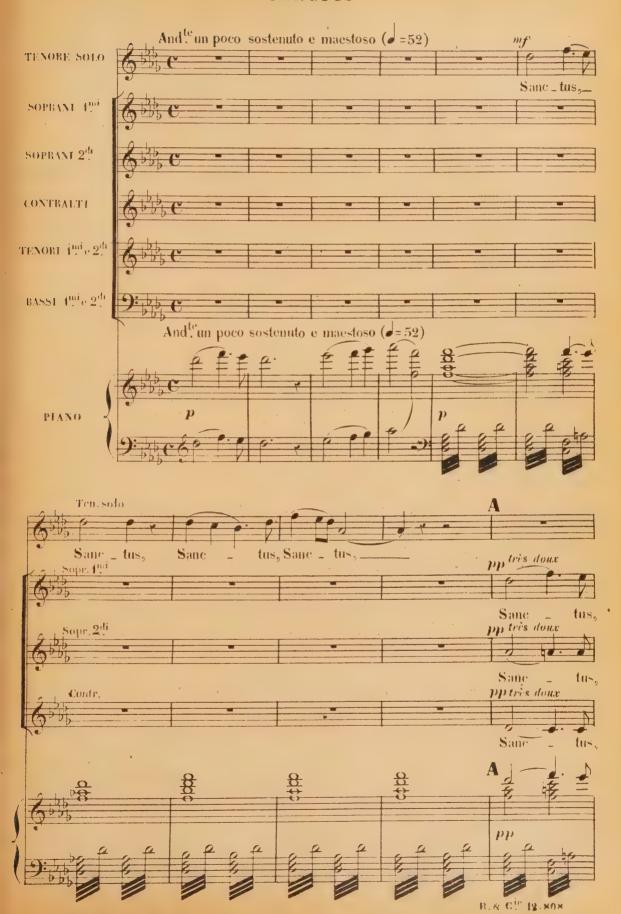


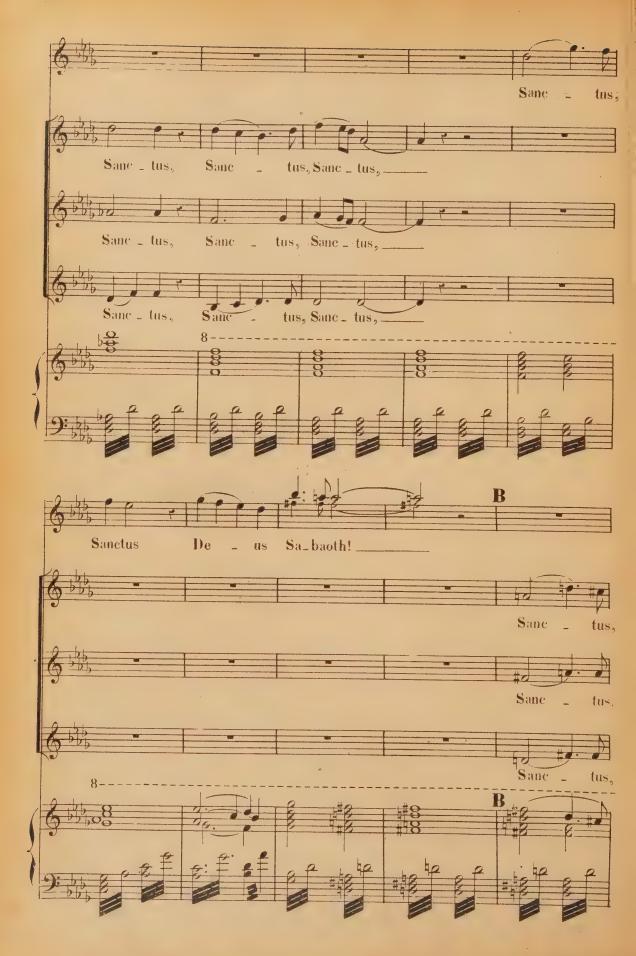


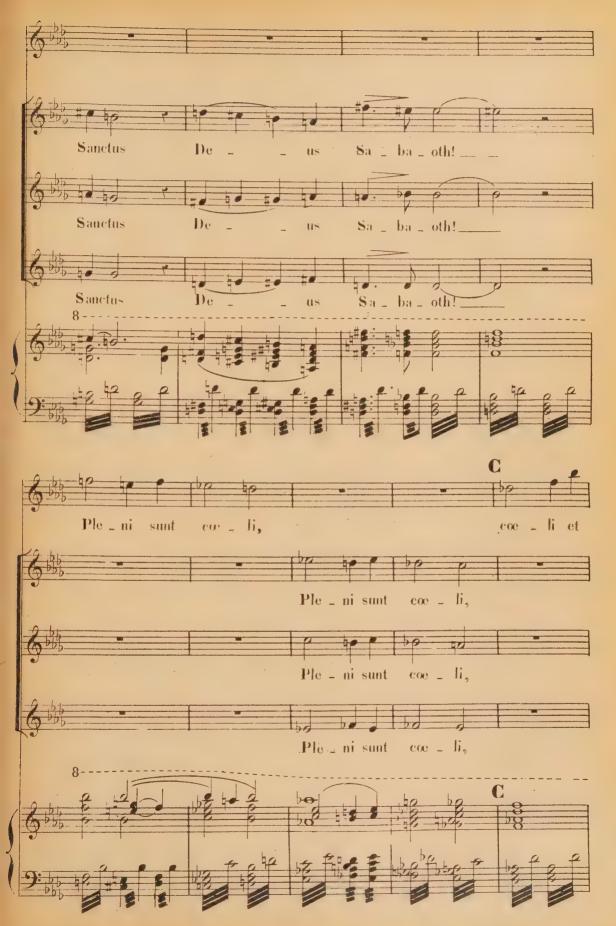




## SANCTUS



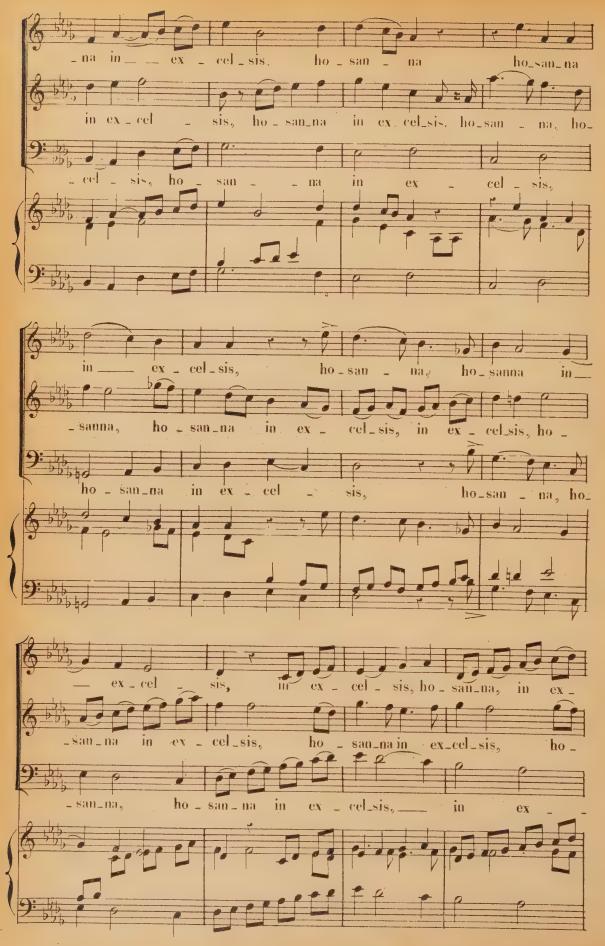


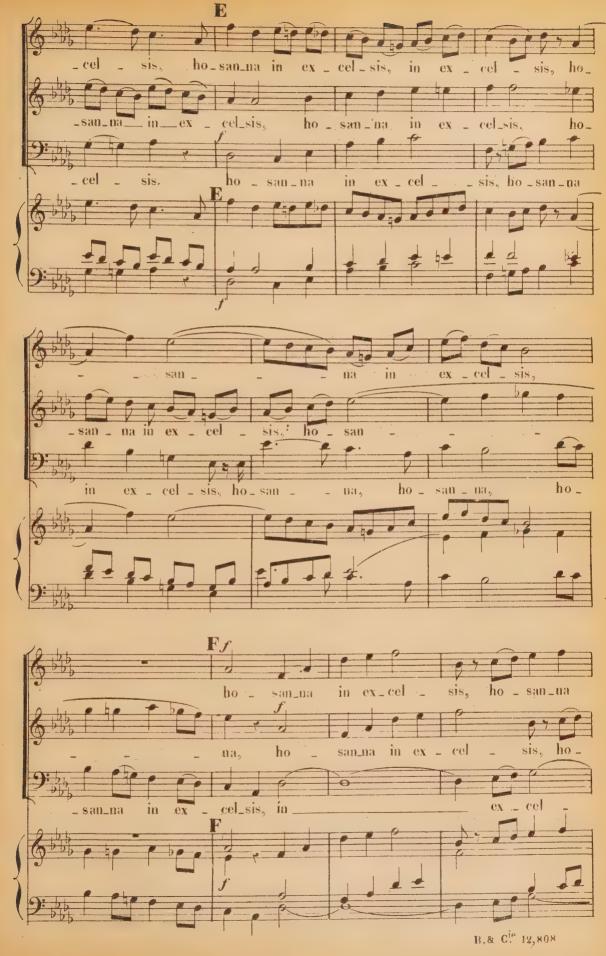


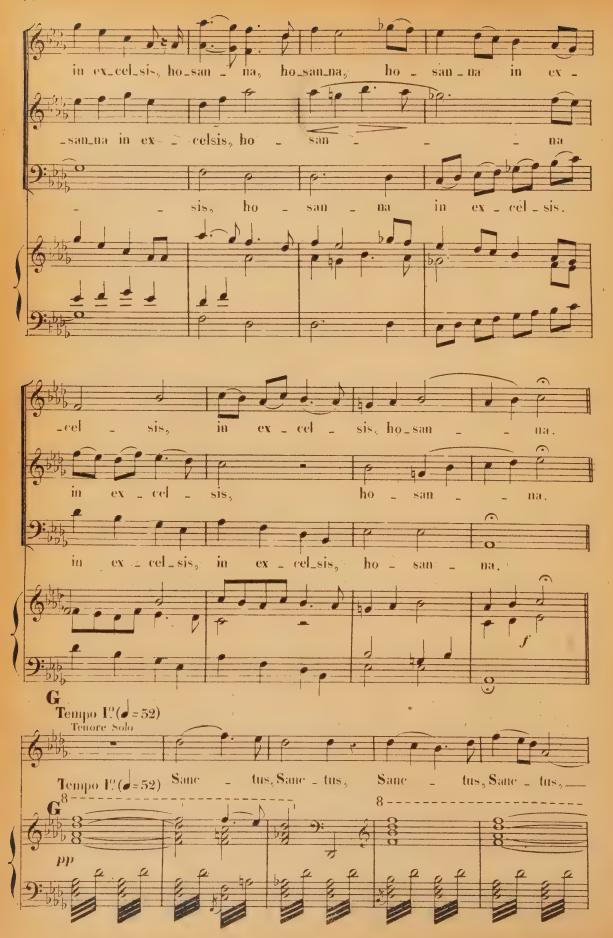
B. & C." 12,808

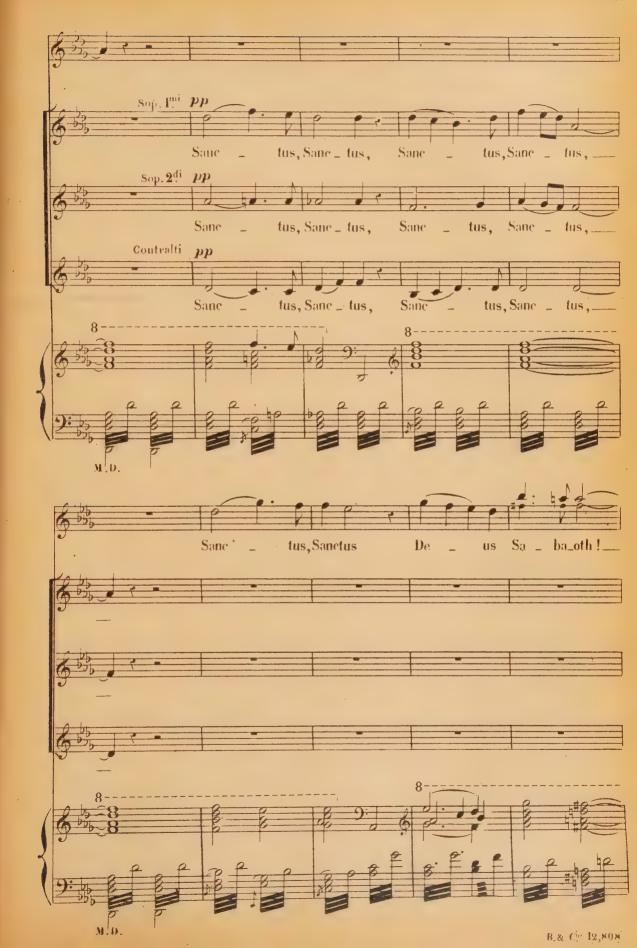




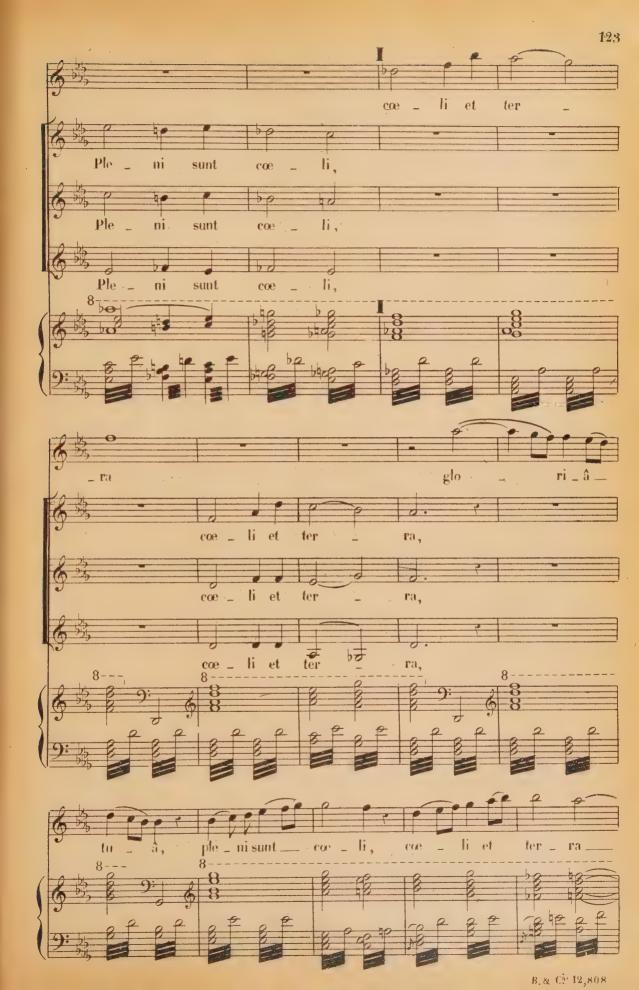






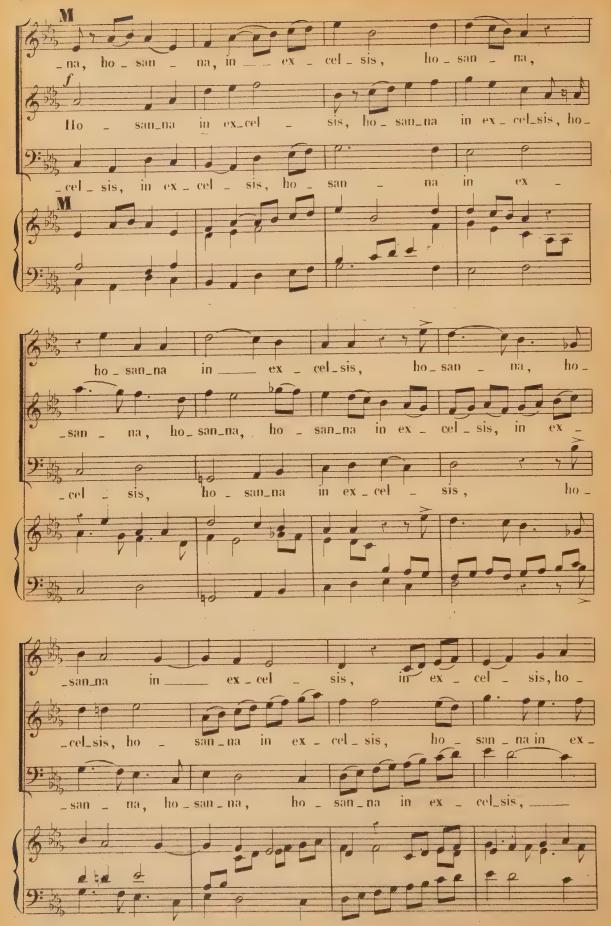














B.& Ch 12,808



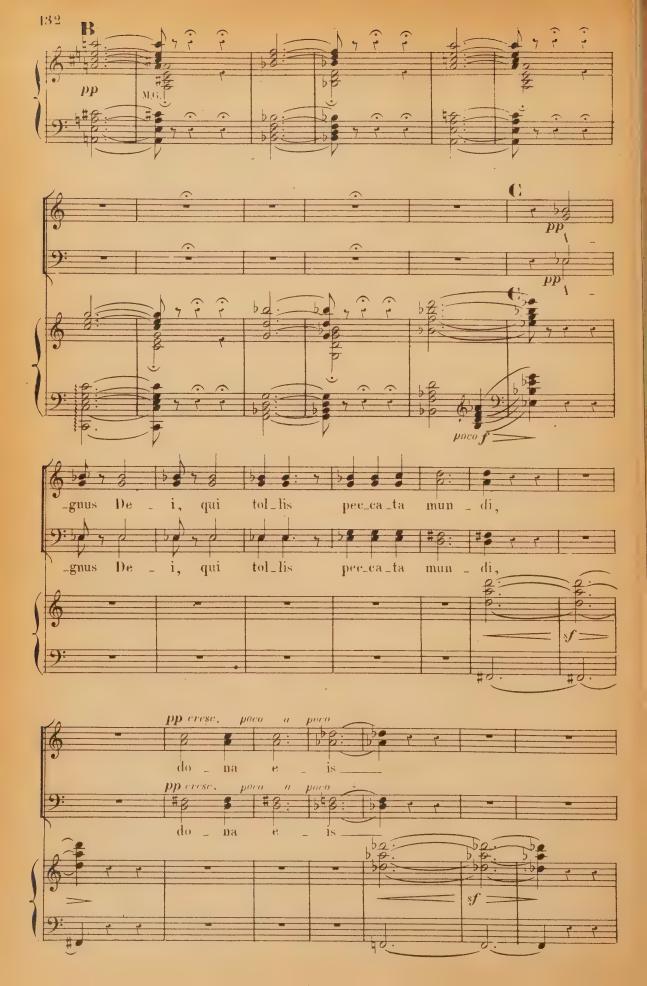


## AGNUS DEI





B. & Cir 12, 808





B.& Cir 12,808.



